

BG: ИНСТРУКЦИЯ ЗА УПОТРЕБА
EN: USER MANUAL



BG: ДЕТСКА ТРИКОЛКА МОДЕЛ: PLUTO АРТИКУЛЕН НОМЕР: B67
EN: CHILDREN TRICYCLE MODEL: PLUTO ITEM NO.: B67

CE

Pluto

BYOOC

СЪДЪРЖАНИЕ/ CONTENT

Български – стр. 4

English – Page 7

Română - Veți găsi manualul de utilizare la www.moni.bg

Ελληνικά - Εγχειρίδιο χρήσης θα βρείτε στο www.moni.bg

Deutsch - Sie finden die Bedienungsanleitung unter www.moni.bg

Español - Encontrará el manual de usuario en www.moni.bg

Italiano - Troverai il manuale utente su www.moni.bg

Français - Vous trouverez le manuel d'utilisation sur www.moni.bg

Русский - Вы найдете руководство пользователя на www.moni.bg

Sрpsки - Упутство за употребу наћи ћете на www.moni.bg

PD



СТЪПКИ НА СГЛОБЯВАНЕ/ ASSEMBLY STEPS



ФУНКЦИИ НА ПРОДУКТА/ PRODUCT FUNCTIONS



FOL 1



FOL 2



FOL 3



FOL 5



•ВАЖНО! ПРОЧЕТЕТЕ ВНИМАТЕЛНО И ЗАПАЗЕТЕ ЗА БЪДЕЩИ СПРАВКИ!
•ИНСТРУКЦИЯТА ЗА УПОТРЕБА СЪДЪРЖА ВАЖНА ИНФОРМАЦИЯ ЗА СГЛОБЯВАНЕТО, ПРАВИЛНОТО ИЗПОЛЗВАНЕ И ПОДДРЪЖКАТА НА ПРОДУКТА.
ВНИМАНИЕ! СХЕМИТЕ И ФИГУРИТЕ В ТАЗИ ИНСТРУКЦИЯ СА САМО ИЛЮСТРАТИВНИ И НАСОЧВАЩИ И ПРОДУКТЪТ, КОЙТО СТЕ ЗАКУПИЛИ МОЖЕ ДА СЕ РАЗЛИЧАВА ОТ ТЯХ.

- 1.Тази триколка е предназначена за употреба от деца на възраст от 1 година и половина до 5 години.
- 2.Максималното натоварване на продукта - дете + багаж в коша за играчки - трябва да бъде до 25 кг.
- 3.Претоварването на конструкцията може да доведе до нараняване на детето.
- 4.Триколката не е предназначена да вози повече от едно дете по едно и също време.
- 5.ВНИМАНИЕ! Да се употребява само при пряк надзор на възрастен!**
- 6.Никога не оставяйте детето само в триколката!
- 7.Внимание!** При употреба следва да се носят лични предпазни средства. Да не се използват по платното за движение на превозни средства.
- 8.Предпазният колан трябва да се използва задължително при употреба от дета на възраст под 3 години. Уверете се, че предпазният колан е поставен правилно!
- 9.Изиска се сглобяване от възрастен.
- 10.Не разопаковайте и не сглобявайте продукта в присъствието на малки деца.
- 11.Внимание!** Наличие на малки части. Опасност от задавяне и задушаване!
- 12.Опаковъчните материали не са играчки и не са част от триколката. свалете преди употреба! Изхвърлете опаковките на подходящото за това място.
- 13.Децата не трябва да си играят с опаковките на продукта.
- 14.ВНИМАНИЕ!** Не поставяйте и не връзвайте по играчката предмети или други аксесоари и връзки, които не са включени към продукта! Опасност от закачване, омотаване и нарушаване на равновесието. Риск от нараняване!
- 15.Правилното сглобяване на триколката, следвайки внимателно наръчника, е изключително важно, за да се осигури безопасността на Вашето дете!
- 16.Използвайте триколката само по предназначение!
- 17.Не закачайте багаж върху дръжката за родителски контрол. Това може да доведе до нарушаване равновесието на продукта, преобръщане и нараняване на вашето дете!
- 18.За да осигурите безопасна употреба и да предпазите от повреда, не правете каквито и да е промени, допълнения или модификации по конструкцията на триколката. При необходимост се обърнете към търговския обект, от който сте закупили продукта или оторизиран сервиз за консултация или ремонт.
- 19.ВНИМАНИЕ!** ДРЪЖКАТА ЗА РОДИТЕЛСКИ КОНТРОЛ НА ТРИКОЛКАТА ТРЯБВА ДА БЪДЕ УПРАВЛЯВАНА САМО ОТ ВЪЗРАСТЕН. ИЗПОЛЗВАЙТЕ Я САМО ЗА НАСОЧВАНЕ НА ПОСОКАТА НА ДВИЖЕНИЕ, А НЕ ЗА ПОВДИГАНЕ НА ТРИКОЛКАТА ИЛИ СЛИЗАНЕ И КАЧВАНЕ ПО СТЪЛБИ ИЛИ БОРДЮРИ! ГАРАНЦИЯТА ОТПАДА, АКО ДРЪЖКАТА СЕ СЧУПИ ПО ВИНА НА ПОТРЕБИТЕЛЯ!
- 20.Не позволяйте на децата да дърпат или бутат играчката!
- 21.Дръжката за родителски контрол не трябва да бъде отстранявана, ако не сте напълно убедени, че детето може само да управлява триколката и да я кара без чужда помощ!
- 22.Дръжте далеч от преки източници на топлина – открити огнища, отоплителни или готварски уреди!
- 23.Използвайте продукта само на равни терени и безопасни площиадки!
- 24.Забранено е употребата в следните зони:
 - на повърхности с наклон;
 - в близост до стълби и басейни;
 - зад спрели автомобили, по или близо до натоварени с трафик пътища или улици;
 - в близост до реки, хълмове, издатини, ескалатори и други опасни места.
 - в кални или заблатени терени.
- 25.Задължително да се използва само през деня.
- 26.ВНИМАНИЕ!** Ръцете, краката или други части от тялото на детето да са далеч от колелата или други движещи се части. В противен случай може да се стигне до нараняване на детето.
- 27.Използването на триколката самостоятелно от детето изиска специални умения! Преди да започне да кара сама триколката се уверете, че сте му обяснили и то е разбрало как да стъпва върху стъпенката, как да върти педалите, как да се качва и слизга. Ако детето не може да прави самостоятелно тези неща, управлявайте чрез родителския контрол.
- 28.Не позволяйте да се изправя върху седалката.
- 29.Не позволяйте на детето да кара босо!
- 30.ВНИМАНИЕ!** Детето не трябва да провесва краката си отстрани на триколката по време на движение.

- 31.Дръжката за родителски контрол, сенникът, меката тапицерия на седалката с коланчетата и предпазителят са подходящи за употреба, когато децата не могат самостоятелно да карат триколката. Когато детето може само да управлява триколката, може да демонтирате тези допълнения.
- 32.Играчката не е подходяща за тичане или пързалияне.
- 33.Внимавайте за хората и домашните любимици около вас, докато използвате продукта.
- 34.Избягвайте сблъсъци в други обекти!
- 35.Трябва да научите детето винаги да кара триколката само напред, по посока на движението, без да се обръща назад, докато се движи.
- 36.Детето не трябва да скача с триколката от бордюри или други по-високи части, както и да се блъска в тях.
- 37.Не използвайте триколката навън в дъждовни дни.
- 38.Употребата на триколката в дъждовно/ влажно време може да доведе до повреди или ръжда по продукта. Дръжте продукта далеч от вода.

ЧАСТИ НА ТРИКОЛКАТА

Преди да започнете да сглобявате триколката, извадете частите от опаковката и проверете дали са налични всички описани по-долу. Запазете опаковките, докато завършите напълно сглобяването. **Вижте Фигура РД:** 1. Кормило; 2. Предпазен борд; 3. Дръжка за родителски контрол; 4. Поставка за крачета за по – малки деца; 5. Задни гуми; 6. Поставка за чаша/ шише; 7. Предна гума; 8. Рамка на триколката; 9. Чанта; 10. Сенник; 11. Седалка; 12. Поставка за крачета за по – големи деца; 13. Дръжки на кормилото; 14. Предпазни коланчета; 15. Педали.

СТЪПКИ НА СГЛОБЯВАНЕ

1.Стъпка 1 - Вижте Фигура 1: Промушете осите на задните гуми в съответните отвори в задната част на рамката на триколката. Натиснете внимателно напред. Трябва да чуете звук на щракване, показващ, че задните гуми са се фиксирали към рамката.

2.Стъпка 2 – Вижте Фигури 2 и 3: Промушете предната вилка с предното колело в отвора на рамката. Внимайте как е насочен калника. Поставете кормилото отгоре на предната вилка и натиснете надолу. Трябва да чуете звук на щракване, показващ фиксирането на двете части една към друга. Завъртете кормилото наляво – надясно, за да проверите дали сглобяването е успешно. Ако кормилото контролира предната вилка и тя не изпада от рамката, следователно сте застопорили частите правилно.

3.Стъпка 3 – Вижте Фигури 4 и 5: Поставете седалката на основата за нея, намираща се на рамката на триколката. Подравнете така, че отворите на седалката и основата, предназначени за фиксиращите винтове, съвпаднат. Промушете винтовете през отворите и ги завъртете, докато се фиксират и застопорят седалката. Ще са ви нужни 4 винта. Сложете поставката за крачета по – малки деца на рамката пред седалката. Подравнете отвора на поставката и рамката, предназначен за фиксирация винт. Промушете винта и го затегнете, за да фиксирате поставката към рамката на триколката.

4.Стъпка 4 – Вижте Фигури 6 и 7: Фиксирайте двете части на предпазния борд към поставките отстрани на седалката, предназначени за тях (Фигура 6). Промушете едната част на предпазния борд през долната част на меката тапицерия на седалката (Фигура 7). След това съединете двете части на предпазния борд.

5.Стъпка 5 – Вижте Фигура 8: Пълзнете пластмасовите държачи на сенника по релсите отстрани на облегалката на седалката. Натиснете внимателно надолу, за да застопорите сенника. Трябва да чуете звук на щракване.

6.Стъпка 6 – Вижте Фигури 9 и 10: Пълзнете дръжката за родителски контрол в отвора на задната част на рамката (Фигура 9). Натиснете червения бутон на дръжката и я вдигнете до желаното положение на височина. Отпуснете бутона (Фигура 10).

7.Стъпка 7 – Вижте Фигури 11 и 12: Поставете платнената чанта за играчки на закачалката на дръжката за родителски контрол. С помощта на велкро ленти застопорете чантата към дръжката за родителски контрол (Фигура 11). Фиксирайте поставката за шише/ чаша към държача в предната част на рамката на триколката (Фигура 12).

ФУНКЦИИ НА ПРОДУКТА

1.Седалка: За да завъртите седалката така, че детето да е с лице или с гръб към родителите, издърпайте леко бутона в основата на седалката към вас и я завъртете и поставете в желаното положение. Пуснете бутона.

2.Облегалка – Фигура В: Облегалката може да се регулира на няколко позиции чрез бутона в задната ѝ част. Вдигнете го леко нагоре и едновременно с това поставете облегалката в желаното положение. Освободете бутона, за да се застопори седалката.

3.Задна спирачка – Фигура RB: Натиснете спирачката на задната ос на триколката, за да блокирате задните гуми.

4.Съваема рамка: **a.Фигура FOL 1:** Сгънете кормилото, като натиснете страничния му бутон и едновременно с това го наведете напред. Натиснете бутона на държача за поставката за по – големи деца, и я сгънете към рамката на триколката. **b.Фигура FOL 2:** Натиснете бутона на предпазния борд и отворете двете части (релси). Извадете едната релса на предпазния борд от коланчето на седалката. Вдигнете бутона на седалката и я наведете напред, така че да застане максимално пътно към рамката на триколката. Съединете отново двете части на предпазния борд над седалката. **c.Фигура FOL 3:** Свалете дръжката за родителски контрол от рамката. **d.Фигура FOL 4:** Завъртете бутона в задната част на рамката обратно на часовниковата стрелка (бутон F). Едновременно с това придвижете задната част на рамката към предната гума. **e.Фигура FOL 5:** След като сгънете триколката трябва да изглежда така, както е показано на Фигура FOL 5. Така триколката доста компактна и лесна за съхранение след като се приберете от разходка.

ПОДДРЪЖКА И ПОЧИСТВАНЕ НА ПРОДУКТА

1. Почистване:

- Почиствайте с мека суха кърпа. Не използвайте агресивни почистващи препарати - на спиртна основа, с белина, или такива, съдържащи абразивни частици.
- Не мокрете триколката обилно с вода или с други течности по време на игра или при почистване. Така ще предотвратите риска от увреждане на триколката, впоследствие появата на ръжда по металните части и нарушаване на стабилността на връзките.
- Почиствайте редовно гумите от песъчинки или прах.
- Поддържайте триколката чиста.

2. Поддръжка и съхранение:

A. Преди всяко използване на триколката, проверявайте внимателно изправността на всички части и връзки:

- Болтовете трябва да са добре затегнати;
- Колелата и кормилото да са здрави и фиксираны стабилно;
- Колелата трябва да се движат свободно.

B.Не трябва да използвате триколката, ако установите, че има разхлабени, износени или повредени части.

C.Дългата употреба на продукта може да доведе до разхлабване на винтовете или гайките. Уверете се, че всички гайки и винтове са добре затегнати, за да предпазите детето от нараняване. При необходимост затегнете разхлабените винтове и болтове.

D.**Внимание!** НЕ ПРЕЗАТЯГАЙТЕ, за да не се стигне до счупване на частите.

E.Излагането на продукта на директна слънчева светлина може да доведе до обезцветяване или избледняване на цвета.

F.Съхранявайте триколката на хладно и сухо място, когато не я използвате.

G.Съхранявайте продукта далеч от директна слънчева светлина и източници на топлина – открит огън, отоплителни или готварски уреди.

H.Проверявайте редовно продукта преди или след всяка употреба за неизправности, пукнатини, отчупени или липсващи части. Преустановете употребата му, ако откриете каквато и да е повреда до отстраняването ѝ. За целта се свържете с търговския обект, от който сте закупили продукта или вносителя!

СЕ МАРКИРОВКА И ЕО СЪОТВЕТСТВИЕ

Продуктът отговаря на общите и специфичните изисквания на следните хармонизирани стандарти: EN 71-1:2014+A1:2018; EN 71-2:2011+A1:2014; EN 71-3:2019+A1:2021.

ГАРАНЦИОННИ УСЛОВИЯ

I. ГАРАНЦИЯТА ОТПАДА И РЕКЛАМАЦИЯТА НЕ СЕ ОБСЛУЖВА БЕЗПЛАТНО КОГАТО:

- НЕ СТЕ ЗАПАЗИЛИ КАСОВАТА БЕЛЕЖКА И/ИЛИ ФАКТУРАТА.
- НЕ СА СПАЗЕНИ УКАЗАНИЯТА ОТ ИНСТРУКЦИИТЕ ЗА СГЛОБЯВАНЕ, МОНТАЖ И ПРОФИЛАКТИКА.
- НЕ СА СПАЗЕНИ УКАЗАНИЯТА ОТ РЪКОВОДСТВОТО ОТНОСНО ПОДДРЪЖКАТА И ПРАВИЛНАТА УПОТРЕБА.**
- ТАКИВА ПРИМЕРИ ЗА ИГРАЧКИ С АКУМУЛАТОРНА БАТЕРИЯ СА:** ЗАПУШВАНЕ НА ИЗВОДИТЕ ПО МУЗИКАЛНИЯ ПАНЕЛ С КИБРИТЕНИ КЛЕЧКИ, ХАРТИЯ ИЛИ ДРУГИ МАТЕРИАЛИ; КАРАНЕ В КАЛНИ УЧАСТЬЦИ, ЗАБЛАТЕНИ ЗОНИ, ПЯСЪК; ДИРЕКТНО ОБЛИВИАНЕ НА ПРОДУКТА С ВОДА С ЦЕЛ ПОЧИСТВАНЕ; СТОКАТА Е НЕПРАВИЛНО ИЛИ ЧАСТИЧНО СГЛОБЕНА.
- ИМА ПОВЪРХНОСТНИ НАРАНЯВАНИЯ, ПОЛУЧЕНИ ПО ВРЕМЕ НА ЕКСПЛОАТАЦИЯТА НА СТОКАТА, ПРИ ПРЕНАСЯНЕ, ТРАНСПОРТ ИЛИ СЪХРАНЕНИЕ.
- ПОВРЕДАТА Е ВЪЗНИКНАЛА ВСЛЕДСТВИЕ НА НЕБРЕЖНА ЕКСПЛОАТАЦИЯ, ПРЕТОVARВАНЕ, СЪХРАНЕНИЕ В НЕПОДХОДЯЩА СРЕДА.
- ПОВРЕДАТА Е ВЪЗНИКНАЛА ВСЛЕДСТВИЕ НА УПОТРЕБА НА СТОКАТА ЗА ЦЕЛИ, РАЗЛИЧНИ ОТ ПРЕДНАЗНАЧЕНИЕТО Й - НАПРИМЕР ЗА ТЕСТОВЕ, ДЕМОНСТРАЦИИ, ОТДАВАНЕ ПОД НАЕМ И ДР.
- СТОКАТА Е РЕМОНТИРАНА В НЕОПРАВОМОЩЕН ОТ ПРОИЗВОДИТЕЛЯ СЕРВИЗ ИЛИ ОТ ДРУГИ ЛИЦА.
- ИМА ИЗВЪРШЕНА ПРОМЯНА ИЛИ МОДИФИКАЦИЯ НА КОНСТРУКЦИЯТА.
- ПОВРЕДАТА Е ПОЛУЧЕНА ВСЛЕДСТВИЕ НА МОНТИРАНИ ОТ ПОТРЕБИТЕЛЯ ЧАСТИ И АКСЕСОАРИ, РАЗЛИЧНИ ОТ СПЕЦИФИКАЦИЯТА НА СТОКАТА ПРИ ПРОДАЖБАТА.
- ДЕФЕКТИТЕ СА ПОЛУЧЕНИ В РЕЗУЛТАТ НА ВЪЗДЕЙСТВИЕ НА ВЪНШНИ СИЛИ – ПРИРОДНИ БЕДСТВИЯ, СЧУПВАНИЯ СЛЕД УДАР С ТВЪРД ПРЕДМЕТ ИЛИ КАТАСТРОФА, ПРОМИШЛЕНИ ИЗПАРЕНИЯ, АГРЕСИВНИ МИЕЩИ ПРЕПАРАТИ И ДР. ПОДОБНИ.

II. СЛЕДНИТЕ ЧАСТИ ПОДЛЕЖАТ НА АМОРТИЗАЦИЯ ПРИ НОРМАЛНАТА ЕКСПЛОАТАЦИЯ НА СТОКАТА И НЕ ПОДЛЕЖАТ НА ГАРАНЦИЯ: НЕОПРЕНОВИ ДРЪЖКИ, ПРЕДПАЗНИ БОРДОВЕ, СЕННИЦИ, ЧАНТИ, КОПЧЕТА ТИК-ТАК, КАПСИ, ЦИПОВЕ, КОЛАНИ, КАТАРАМИ, ПЛАСТМАСОВИ БУТОНИ, КАПАЧЕТА И КОПЧЕТА, КОШОВЕ ЗА БАГАЖ, ТАПИЦЕРИЯ, ВЪТРЕШНИ ИЛИ ВЪНШНИ ГУМИ И ДРЪЖКИ ЗА РОДИТЕЛСКИ КОНТРОЛ.

ПРОИЗВЕДЕНО ЗА BYOX

Производител и Вносител: Мони Трейд ООД

Адрес: България, гр. София, кв. Требич, ул. Доло 1; Тел.: 02/ 936 07 90; web: www.biox.eu

- IMPORTANT!** READ CAREFULLY AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE!
- THE USER MANUAL CONTAINS IMPORTANT INFORMATION ON THE ASSEMBLY, CORRECT USE AND MAINTENANCE OF THE PRODUCT. THE TRICYCLE COMPLIES WITH THE REQUIREMENTS OF EUROPEAN STANDARD EN 71-1-2-3.
- WARNING!** THE SCHEMES AND FIGURES IN THIS INSTRUCTION ARE FOR ILLUSTRATIVE PURPOSES ONLY AND THE PRODUCT YOU HAVE BOUGHT MAY DIFFER FROM THEM.

- 1.This tricycle is intended for use by children from 1 year and a half till 5 years of age.
- 2.The maximum loading capacity of the product - child + luggage in the toy basket - must be up to 25 kg.
- 3.The overloading of the construction may lead to injury of the child.
- 4.The tricycle is not intended for carrying more than one child at the same time.
- 5.**WARNING!** To be used under the direct supervision of an adult!
- 6.Never leave the child alone on the tricycle!
- 7.**WARNING!** Protective equipment should be worn. Not to be used in traffic.
- 8.The safety belt must be worn when the product is used by children under 3 years of age. Make sure that the safety belt is placed correctly!
- 9.Adult assembly is required.
- 10.Do not unpack and do not assemble the product close to small children.
- 11.**Warning!** Content of small parts. Risk of chocking and suffocation!
- 12.The packing materials are not a toy and are not part of the tricycle. Remove them before use! Throw the packaging at the designated places.
- 13.Children must not play with the packing of the product.
- 14.**WARNING!** Do not place and do not tie to the toy any objects or other accessories and strings which are not included with the product! Danger of hanging, entanglement and disturbance in the balance. Risk of injury!
- 15.The correct assembly of the tricycle following carefully the manual is of great importance for the safety of your child!
- 16.Use only as intended!
- 17.Do not hang luggage on the paternal control handle. This may lead to disturbance of the balance of the product, upturning and injury to your child!
- 18.In order to ensure the safe use and to avoid damage, do not do any changes, additions or modifications of the tricycle's construction. If necessary, contact the seller or an authorized repair shop for consultation or repairs.
- 19.**WARNING!** THE PARENTAL CONTROL HANDLE OF THE TRICYCLE MUST BE HANDLED BY AN ADULT ONLY. USE THE HANDLE FOR DIRECTING THE MOVEMENT, NOT FOR LIFTING OF THE TRICYCLE OR GOING DOWN OR UP THE STAIRS OR CURBS! THE WARRANTY WILL NOT BE VALID IF THE HANDLE IS BROKEN DUE TO THE FAULT OF THE USER!
- 20.Do not allow children to pull or push the toy.
- 21.The parental control handle must not be removed if you are not completely sure that the child can ride the tricycle independently and without the help of others!
- 22.Keep away from direct heat sources – open fires, heaters or cookers.
- 23.Use the product on even ground and safe grounds!
- 24.The use of the tricycle is not allowed in the following areas:
 - on inclined surfaces;
 - close to stairs or pools;
 - behind stopped cars, on or close to roads and streets with traffic, rivers, hills, protrusions, escalators and other dangerous places.
 - in muddy and swampy terrains.
- 25.To be used during the day only.
- 26.**WARNING!** The hands, feet or other parts of the child's body must be away from the wheels or other moving parts. Otherwise the child may get injured.
- 27.In order to use the tricycle independently, the child must master special skills! Before it has started riding the tricycle independently, make sure that you have explained to it, how to step on the footboard, how to turn the pedals, how to get on and off. If the child cannot do any of these actions on its own, use the parental control handle.
- 28.Do not allow the child to stand up on the seat.
- 29.Do not allow the child to ride the tricycle barefoot.
- 30.**WARNING!** The child must not hang its feet at the sides.
- 31.The parental control handle, canopy, the belts and safety board are suitable for use when the children cannot independently ride the tricycle. When the child is able to independently ride the tricycle, you can dismount these additions.
- 32.The toy is not suitable for running or skating.
- 33.Take care of the people and pets around you, while using the product.
- 34.Be careful in order to avoid collisions with other objects!

35. You must teach your child to always ride the tricycle only forwards, in the direction of movement, without turning back, while in motion.
36. The child must not jump with the tricycle from curbs or other higher parts, as well as bumping into them.
37. Do not use the tricycle in rainy days.
38. The use of the tricycle in rainy/ wet weather may lead to damages or rust to the product. Keep the product away from water.

PARTS OF THE TRICYCLE

Before assembly of the tricycle, take all the parts out of the packing and check if all of the below listed are present. Keep the packages until you finish the assembly completely. **SEE FIGURE PD:** 1. Handlebar; 2. Safety board; 3. Parent control handle; 4. Foot rest for younger children; 5. Rear wheels; 6. Cup/ Bottle holder; 7. Front wheel; 8. Frame of the tricycle; 9. Bag; 10. Canopy; 11. Seat; 12. Footrest for older children; 13. Handlebar grip; 14. Safety belts; 15. Pedals.

ASSEMBLY STEPS

1. Step 1 – See Figure 1: Промушете оста на задните гуми в съответния отвор в задната част на рамката на триколката. Натиснете внимателно. Трябва да чуете звук на щракване, показващ, че задните гуми са се фиксирали към рамката. Thread the axles of the rear wheels in the corresponding openings in the rear part of the frame of the tricycle. Press forward carefully. you should hear a click sound showing that the wheels are fixed to the frame.

2. Step 2 – See Figures 2 and 3: Slide the front fork in the opening in the frame. Be careful how the mudguard is pointed. Put the handlebar on top of the front fork and push down. You will hear a click sound showing the successful fix of the two parts to each other. Rotate the handlebar to the left and right to check if the assembly is successful. If the handlebar controls the front fork and the fork does not fall out of the frame, then you have assembled the parts correctly.

3. Step 3 – See Figures 4 and 5: Place the seat on the base for it situated on the tricycle's frame. Align these 2 parts so that the openings on the seat and base for the set screws match. Insert the screws through the openings and rotate them to fix the seat. You will need 4 screws. Place the footrest for younger children on the frame in front of the seat. Align the openings on the footrest and frame of the tricycles. Insert the set screw through them and rotate it to fix the footrest to the frame.

4. Step 4 – See Figures 6 and 7: Fix both of the parts of the safety board to the supports on each side of the seat (Figure 6). Slide one of the parts of the safety board through the opening of the crotch part of the soft seat (Figure 7). After that the parts of the safety board to each other.

5. Step 5 – See Figure 8: Put the tubes of the canopy in the plastic tubes on each side of the backrest. Push gently downwards to secure the canopy. You will hear a click showing that the tubes are in place.

6. Step 6 – See Figures 9 and 10 : Attach the parent control handle to the bottom opening in the rear part of the frame (Figure 9). Press the red button on the handle and lift it up to the desired position in height. Release the button (Figure 10).

7. Step 7 – See Figures 11 and 12 : Put the fabric toy bag on the hanger on the parent control handle Using the Velcro straps attach the bag to the parent control handle (Figure 11). Attach the bottle/ cup holder to the front of the tricycle's frame (Figure 12).

PRODUCT FUNCTIONS

1. Seat: To turn the seat so that the child faces the parents or the road, carefully pull the button in the bottom of the seat towards you and rotate the seat in the desired position. Release the button.

2. Backrest – Figure B: The backrest can be adjusted to several positions using the button at the back. Lift it up slightly and at the same time place the backrest in the desired position. Release the button to lock the seat.

3. Rear Brake - Figure RB: Press down the brake on the rear axle of the tricycle to lock the wheels.

4. Folding frame: **a. Figure FOL 1:** Fold the handlebar by pressing its side button and at the same time push it forward. Press the button on the holder for the footrest for older children, and fold it to the frame of the trike. **b. Figure FOL 2:** Press the button on the safety board and open the two parts (rails). Remove the seat belt from the rail of the safety board. Lift the button on the seat and push the seat forward so that it sits as close to the frame of the trike as possible. Reattach the two parts of the safety board above the seat. **c. Figure FOL 3:** Remove the parent control handle from the frame. **d. Figure FOL 4:** Turn the knob at the back of the frame counterclockwise (knob F). At the same time, move the rear of the frame to the front wheel. **e. Figure FOL 5:** After folding the tricycle, it should look like as shown in Figure FOL 5. This makes the tricycle quite compact and easy to store after you come home from a walk.

CLEANING AND MAINTENANCE OF THE PRODUCT

1. Cleaning:

• Clean with soft dry cloth. Do not use aggressive cleaning detergents - alcohol or bleach – based ones, or such, containing abrasive particles.

• Do not spray water or other liquids directly on the tricycle during play or cleaning. This way you will avoid the risk of damage of the tricycle due to rush on the metal parts and disturbance in the stability of the connections.

• Clean the tires regularly from sand or dust.

• Keep the tricycle clean.

2. Maintenance and storage:

A. Before each use of the tricycle, check carefully the working order of all parts and connections:

-The screws must be tightened well;

- The wheels and handlebar must be strong and fixed stably;
 - The wheels must move freely.
- B.You must not use the tricycle if you find that there are any loose, worn or damaged parts.
- C.The long use of the product may lead to loosening of the screws and nuts. Please, make sure that all nuts and screws are tightened well, in order to protect the child from injury.
- D.Warning!** DO NOT OVERTIGHTEN, in order to avoid breaking of the parts.
- E.Exposing the product to direct sunlight may lead to discoloration or fading of the color.
- F.Store the tricycle at a cool and dry place, when you are not using it.
- G.Store the product away from direct sunlight and sources of heat – open fire, heaters or cookers.
- H.Check the product regularly before and after each use for malfunctions, cracks, broken or missing parts. Stop using it if you find any damage until it is removed. For this purpose, contact the person you bought the product from, or the importer!

CE MARKING AND EO CONFORMITY

The product complies with the general and specific requirements of the following harmonised standards: EN 71-1:2014+A1:2018; EN 71-2:2020; EN 71-3:2019+A1:2021.

Made for BYOX

Manufacturer and Importer: Moni Trade Ltd.

Address: Bulgaria, Sofia, Trebich quarter, 1 Dolo Str.,

Tel.: +359 2/ 936 07 90; **Web:** www.byoxy.eu;

DE

EMPFEHLUNGEN UND HINWEISE ZUR SICHEREN NUTZUNG

- WICHTIG! LESEN SIE DIE GEBRAUCHSANWEISUNG SORGFÄLTIG DURCH UND BEWAHREN SIE DIESE FÜR ZUKÜNTIGE FRAGEN AUF!**
- DIE GEBRAUCHSANWEISUNG ENTHÄLT WICHTIGE INFORMATION ÜBER DEN ZUSAMMENBAU, DIE ORDENTLICHE NUTZUNG UND DIE INSTANDHALTUNG DES PRODUKTES. ACHTUNG! DIE ABBILDUNGEN UND FIGUREN IN DIESER ANWEISUNG DIENEN NUR ZUR VERANSCHAULICHUNG DES PRODUKTES, DAS VON IHNEN ERWORBENE PRODUKT KANN DAVON ABWEICHEN.**
 - 1.Dieses Dreirad ist für Kinder ab einem Alter von eineinhalb Jahren bis fünf Jahren vorgesehen.
 - 2.Maximale Belastung des Produktes - Kind + Inhalt des Spielzeugkorbes darf 25 Kg nicht überschreiten.
 - 3.Eine Überlastung der Konstruktion kann zur Verletzungen des Kindes führen.
 - 4.Das Dreirad ist nicht für die Nutzung von mehr wie einem Kind gleichzeitig vorgesehen.
- 5.ACHTUNG!** Nutzung nur unter der unmittelbaren Überwachung einer erwachsenen Person!
- 6.Das Kind niemals unbeaufsichtigt mit dem Dreirad spielen lassen!
- 7.Achtung!** Benutzung unter unmittelbarer Aufsicht von Erwachsenen
- 8.Bei Nutzung von Kindern im Alter unter drei Jahren ist der Sicherheitsgurt obligatorisch. Vergewissern Sie sich, dass der Sicherheitsgurt richtig sitzt!
- 9.Der Zusammenbau des Produktes ist von einem Erwachsenen durchzuführen.
- 10.Das Produkt nicht im Beisein von Kleinkindern auspacken und zusammenbauen.
- 11.Achtung!** Es sind Kleinteile vorhanden. Gefahr des Verschluckens oder der Erstickung!
- 12.Das Verpackungsmaterial stellt kein Spielzeug dar und ist nicht Teil des Dreirades. Es wird vor der Nutzung entfernt! Entsorgen Sie das Verpackungsmaterial an einem dafür vorgesehenen Platz.
- 13.Kinder dürfen nicht mit der Produktverpackung spielen.
- 14.ACHTUNG!** Am Spielzeug dürfen keine Gegenstände oder sonstiges Zubehör und Bänder befestigt werden, die nicht zum Produkt gehören! Gefahren des Aufhängens, Lösens und Störens des Gleichgewichts. Verletzungsgefahr!
- 15.Der ordentliche Zusammenbau des Dreirades laut Gebrauchsanweisung ist äußerst wichtig, um die Sicherheit Ihres Kindes zu gewährleisten!
- 16.Benutzen Sie das Dreirad nur zweckgemäß!
- 17.Hängen Sie keine Gepäckstücke am Griff für elterliche Kontrolle auf. Das kann zu Gleichgewichtsstörungen am Produkt führen, sowie zum Kippen und zu einer Verletzung des Kindes!
- 18.Um eine gefahrlose Nutzung zu gewährleisten und vor Schäden zu schützen, dürfen Sie keine Veränderungen, Ergänzungen oder Änderungen an der Konstruktion des Dreirads vornehmen. Wenden Sie sich bei Notwendigkeit an das Handelsobjekt, in welchem Sie das Produkt erworben haben oder an ein autorisiertes Service-Center für Beratung oder Reparatur.
- 19.ACHTUNG!** DER GRIFF FÜR ELTERLICHE KONTROLLE AM DREIRAD DARF NUR VON EINER ERWACHSENNEN PERSON BEDIENT WERDEN. Dieser Griff wird nur zur Richtungsangabe benutzt, und nicht zum Heben des Dreirades oder zum Passieren von Treppen oder Bordsteinen! Die Gewährleistung erlischt, wenn der Griff durch Verschulden des Anwenders gebrochen wird.

20. Erlauben Sie es nicht, dass die Kinder das Spielzeug schieben oder ziehen!

21. Der Griff für elterliche Kontrolle darf nicht entfernt werden, falls Sie nicht davon überzeugt sind, dass Ihr Kind das Dreirad selbstständig fahren kann!

22. Fern von unmittelbaren Wärmequellen halten – offenes Feuer, Heiz- oder Küchengeräte!

23. Benutzen Sie das Produkt nur auf ebenen und sicheren Flächen!

24. Die Nutzung in folgenden Bereichen ist untersagt:

- auf geneigten Flächen;
- in der Nähe von Treppen und Schwimmbecken;
- hinter haltenden Fahrzeugen, auf und in der Nähe von aktiven Straßen und Verkehrswegen; in der Nähe von Flüssen, Hügeln, Ausbuchtungen, Rolltreppen und anderen gefährlichen Orten.
- im schlammigen und sumpfigen Gelände.

25. Die Nutzung nur während der hellen Tageszeit ist obligatorisch.

26. ACHTUNG! Hände, Füße und andere Körperteile des Kindes fern von den Rädern oder weiteren beweglichen Teilen des Dreirads halten. Andernfalls kann es zu einer Verletzung des Kindes kommen.

27. Eine selbstständige Nutzung des Dreirades seitens eines Kindes erfordert spezielle Fähigkeiten! Vor der selbstständigen Nutzung haben Sie sich zu vergewissern, dass Sie dem Kind bereits erklärt haben – und es verstanden hat - wie es auf die Lauffläche zu treten hat, wie die Pedale gedreht werden, wie es auf- und abzusteigen hat. Sollte das Kind diese Schritte nicht selbstständig bewältigen können, bedienen Sie sich der elterlichen Kontrolle.

28. Achten Sie darauf, dass Ihr Kind nicht auf dem Sitz aufrecht steht.

29. Achten Sie darauf, dass Ihr Kind nicht barfuß fährt!

30. ACHTUNG! Während der Fahrt darf das Kind seine Füße nicht seitlich vom Dreirad hängen lassen.

31. Der Griff für elterliche Kontrolle, die Sonnenblende, die weiche Polsterung des Sitzes mit den Gurten und der Sicherung sind für eine Nutzung geeignet, wenn das Kind das Dreirad nicht selbstständig fahren kann. Sollte Ihr Kind selbstständig fahren, können Sie diese Zusatzausrüstung abbauen.

32. Das Spielzeug ist nicht für Laufen oder Rutschen geeignet.

33. Bei der Nutzung des Produktes achten Sie auf die Mitmenschen und die Haustiere in Ihrer Umgebung.

34. Vermeiden Sie einen Zusammenstoß mit anderen Objekten!

35. Bringen Sie Ihrem Kind bei, das Dreirad stets in Richtung geradeaus zu fahren, in der entsprechenden Verkehrsrichtung, ohne während der Fortbewegung nach hinten zu schauen.

36. Das Kind darf nicht von Bordsteinen oder sonstigen hohen Teilen fahren oder gegen diese aufprallen.

37. Benutzen Sie das Dreirad bei Regen nicht im Freien.

38. Die Nutzung des Dreirades bei Regen und bei feuchtem Wetter kann zu Beschädigungen oder Roststellen am Dreirad führen. Bewahren Sie das Produkt fern von Wasser auf.

ELEMENTE DES DREIRADS

Vor dem Zusammenbau des Dreirades holen Sie die Elemente aus der Verpackung raus und prüfen Sie, ob alle unten beschriebenen Teile vorhanden sind. Bewahren Sie die Verpackungssteile bis zum endgültigen Zusammenbau auf. **SIEHE ABBILDUNG PD:** 1. Lenker; 2. Sicherheitsplatte; 3. Kindersicherheitsgriff; 4. Fußablage für Kleinkinder; 5. Hinterreifen; 6. Halterung für Tasse/Flasche; 7. Vorderreifen; 8. Rahmen des Dreirads; 9. Tasche; 10. Sonnenblende; 11. Sitz; 12. Fußablage für größere Kinder; 13. Halterungen am Lenker; 14. Sicherheitsgurte; 15. Pedale.

MONTAGESCHRITTE

1. Schritt 1 – siehe Abbildung 1: Führen Sie die Achsen der Hinterreifen in die entsprechenden Öffnungen am hinteren Teil des Gestells ein. Vorsichtig nach vorn drücken. Sie sollten ein Klickgeräusch hören, das anzeigt, dass die Hinterreifen am Gestell eingerastet sind.

2. Schritt 2 - siehe Abbildungen 2 und 3: Die Vorderradgabel mit dem Vorderrad in die Öffnung des Gestells einführen. Achten Sie auf die Richtung des Schutzblechs. Den Lenker auf die Spitze der vorderen Gabel platzieren und nach unten drücken. Sie sollten ein Klickgeräusch hören, das anzeigt, dass die Fixierung der beiden Teile aneinander anzeigt. Drehen Sie den Lenker nach links– rechts, um zu prüfen, ob die Montage erfolgreich war. Wenn der Lenker die Vorderradgabel kontrolliert und nicht aus dem Gestell fällt, dann haben Sie die Teile richtig fixiert.

3. Schritt 3 - siehe Abbildungen 2 und 5: Stellen Sie den Sitz dafür auf die entsprechend dafür vorgesehene Grundlage am Gestell des Dreirads. Richten Sie sie so aus, dass die Öffnungen am Sitz und am Sockel für die Stellschrauben übereinstimmen. Führen Sie die Schrauben durch die Öffnungen und drehen Sie sie, bis sie den Sitz fixieren und verriegeln. Sie brauchen 4 Schrauben. Stellen Sie die Fußablage für Kleinkinder auf das Gestell vor dem Sitz. Richten Sie die für die Befestigungsschraube vorgesehene Öffnung am Gestell und am Rahmen aus. Setzen Sie die Schraube ein und ziehen Sie sie fest, um die Fußablage am Dreirad-Gestell zu fixieren.

4. Schritt 4 - siehe Abbildungen 6 und 7: Befestigen Sie die beiden Teile der Sicherheitsplatte an den dafür vorgesehenen Halterungen an der Seite des Sitzes (Abbildung 6). Führen Sie einen Teil der Sicherheitsplatte durch den unteren Teil des weichen Sitzpolsters (Abbildung 7). Verbinden Sie dann die beiden Teile der Sicherheitsplatte.

5. Schritt 5 – siehe Abbildung 8: Schieben Sie die Halterungen der Sonnenblende aus Kunststoff auf die Führungen der Sitzlehne. Drücken Sie vorsichtig nach unten, um die Sonnenblende zu verriegeln. Sie sollten ein Klickgeräusch hören.

6. Schritt 6 - siehe Abbildungen 9 und 10: Schieben Sie den Kindersicherheitsgriff in die Öffnung am hinteren Teil des Gestells (Abbildung 9). Drücken Sie den roten Knopf am Griff und heben Sie ihn auf die gewünschte Höhenposition an. Lassen Sie den Knopf los (Abbildung 10).

7. Schritt 7 - siehe Abbildungen 11 und 12: Bringen Sie die Stoff-Spielzeugtasche auf die Aufhängung am Kindersicherungsgriff an. Befestigen Sie die Tasche mit Klettböndern am Griff der Kindersicherung (Abbildung 11). Befestigen Sie den Flaschen-/Getränkehalter an der Halterung an der Vorderseite des Dreirad-Gestells (Abbildung 12).

PRODUKTEIGENSCHAFTEN

1. Sitz: Um den Sitz so zu drehen, dass das Kind den Eltern zugewandt oder mit dem Rücken zu den Eltern zugewandt ist, ziehen Sie den Knopf an der Basis des Sitzes vorsichtig zu sich hin und drehen Sie ihn in die gewünschte Position. Lassen Sie den Knopf los.

2. Rückenlehne – Abbildung B: Die Rückenlehne lässt sich mit dem Knopf auf der Rückseite in mehrere Positionen verstellen. Heben Sie ihn leicht an und bringen Sie gleichzeitig die Rückenlehne in die gewünschte Position. Lassen Sie den Knopf los, um den Sitz zu fixieren.

3. Hintere Bremse – Abbildung RB: Ziehen Sie die Hinterachsremse des Dreirads an, um die Hinterreifen zu blockieren.

4. Faltbares Gestell: **a. Abbildung FOL 1:** Klappen Sie den Lenker ein, indem Sie auf die seitliche Taste drücken, und kippen Sie ihn gleichzeitig nach vorne. Drücken Sie den Knopf an der Halterung für den Ständer für größere Kinder und klappen Sie ihn zum Gestell des Dreirads. **b. Abbildung FOL 2:** Drücken Sie den Knopf auf der Sicherheitsplatte und öffnen Sie die beiden Teile (Führungen). Entfernen Sie die eine Führung der Sicherheitsplatte vom Gurt des Sitzes. Heben Sie den Knopf am Sitz an und kippen Sie ihn nach vorne, so dass er so nah wie möglich am Gestell des Dreirads sitzt. Verbinden Sie die beiden Teile der Sicherheitsplatte wieder über den Sitz. **c. Abbildung FOL 3:** Entfernen Sie den Kindersicherungsgriff vom Gestell. **d. Abbildung FOL 4:** Drehen Sie den Knopf auf der Rückseite des Gestells gegen den Uhrzeigersinn (F-Knopf). Bewegen Sie gleichzeitig damit das hintere Ende des Gestells zum Vorderreifen. **e. Abbildung FOL 5:** Nach dem Zusammenklappen sollte das Dreirad wie in Abbildung FOL 5 dargestellt, aussehen. So ist das Dreirad recht kompakt und einfach zu verstauen, wenn Sie von einem Spaziergang nach Hause kommen.

INSTANDHALTUNG UND REINIGUNG

1. Reinigung:

- Mit einem weichen, trockenen Tuch reinigen. Verwenden Sie keine aggressiven Reinigungsmittel – mit Inhalt an Alkohol, Bleichmittel oder Schleifpartikel.
- Befeuchten Sie das Dreirad während des Spielens oder Reinigens nicht mit viel Wasser oder anderen Flüssigkeiten. So vermeiden Sie die Gefahr der Beschädigung aufgrund des Auftretens von Rost auf der Metallocberflächen und Stabilitätsstörungen der Verbindungselemente.
- Reinigen Sie regelmäßig die Räder von Staub oder Sandpartikel.
- Halten Sie das Dreirad in einem sauberen Zustand.

2. Instandhaltung und Lagerung:

A. Vor jedem Gebrauch des Dreirads, sorgfältig die Funktionalität aller Teile und Verbindungselemente prüfen;

- die Schrauben müssen gut fixiert sein;
- die Räder und der Lenker müssen unbeschädigt und stabil befestigt sein;
- die Räder müssen frei beweglich sein;
- bei lösen, abgenutzen oder beschädigten Elementen darf das Dreirad nicht benutzt werden;
- die Langzeitnutzung des Dreirads kann zur Lösung von Schrauben und Müttern führen.

B. Prüfen Sie, ob sämtliche Schrauben und Mütter gut befestigt sind, um Ihr Kind vor Verletzungen zu schützen. Befestigen Sie bei Notwendigkeit erneut alle lösen Schrauben und Mütter.

C. Achtung! NICHT ZU FEST ANZIEHEN, damit es nicht zu einem Bruch von Elementen kommt.

D. Bei direkter Sonneneinstrahlung können Verfärbungen oder ein Verbleichen auftreten.

E. Lagern Sie das Dreirad an einem kühlen, trockenen Ort, wenn es nicht benutzt wird.

F. Halten Sie das Produkt von direkter Sonneneinstrahlung und Wärmequellen fern – offenes Feuer, Heiz- oder Kochgeräte.

G. Überprüfen Sie das Produkt regelmäßig vor oder nach jedem Gebrauch auf Fehlfunktionen, Risse, gebrochene oder fehlende Teile. Stellen Sie die Nutzung des Dreirades ein, falls Sie Beschädigungen jeglicher Art feststellen, bis der Schaden behoben wird. Wenden Sie sich in diesem Fall an den Händler, bei dem Sie das Produkt erworben haben oder an den Importeur der Ware!

CE-KENNZEICHNUNG UND EG-KONFORMITÄT

Das Produkt erfüllt die allgemeinen und spezifischen Anforderungen der folgenden harmonisierten Normen: EN 71-1:2014+A1:2018; EN 71-2:2020; EN 71-3:2019+A1:2021.

HERGESTELLT FÜR BYOX

Hersteller: Moni Trade GmbH

Anschrift: Bulgarien, Sofia, Wohnviertel Trebich, Dolo Str.1

Tel.: 00 359 2/ 936 07 90; **web:** www.biox.eu;

- IMPORTANT! CITIȚI CU ATENȚIE ȘI PĂSTRAȚI PENTRU REFERINȚE ULTERIOARE.**
- INSTRUCȚIUNEA DE UTILIZARE CONȚINE INFORMAȚII IMPORTANTE CU PRIVIRE LA ASAMBLAREA, UTILIZAREA ȘI ÎNTREȚINEREA CORESPUNZĂTOARE A PRODUSELOR. ATENȚIE! SCHEMELE ȘI FIGURILE DIN ACEASTĂ INSTRUCȚIUNE SUNT NUMAI ILUSTRATIVE ȘI INDICATIVE ȘI PRODUSUL, PE CARE AȚI ACHIZIȚIONAT POATE DIFERĂ DE ACESTEA.**
- 1.Aceasta tricicletă este destinată utilizării de către copiii cu vârstă cuprinsă între 1 și jumătate până la 5 ani.
- 2.Încărcarea maximă a produsului - copil + bagaje în coșul de jucării - trebuie să fie de până la 25 kg.
- 3.Supraîncărcarea structurii poate cauza rănirea copilului.
- 4.Tricicleta nu este destinată pentru a fi utilizată mai mult de un copil în același timp.
- 5.ATENȚIE!** A se folosi sub directă supraveghere a unei persoane adulte.
- 6.Nu lăsați niciodată copilul singur în tricicletă!
- 7.Atenție!** Trebuie folosit echipament personal de protecție în timpul utilizării. Nu utilizați pe carosabil, unde circulă vehicule.
- 8.Centura de siguranță trebuie utilizată obligatoriu de către copiii cu vârstă sub 3 ani. Asigurați-vă că centura de siguranță este pusă corect!
- 9.Necesită asamblare de către un adult.
- 10.Nu despachetați sau asamblați produsul în prezența copiilor mici.
- 11.Atenție!** Prezența pieselor mici. Pericol de încercare și sufocare!
- 12.Ambalajele nu sunt jucării și nu fac parte din tricicleta. Eliminați înainte de utilizare! Aruncați ambalajul la locul potrivit
- 13.Copiii nu trebuie să se joace cu ambalajul produsului.
- 14.ATENȚIE!** Nu plasați și nu legați obiecte pe jucărie sau alte accesorii și centuri care nu sunt incluse în produs! Pericole de agățare, slăbire și tulburare a balanței. Pericol de accidentare!
- 15.Asamblarea corectă a tricicletei, respectând manualul cu atenție, este extrem de importantă pentru a vă asigura siguranța copilului!
- 16.Folosiți tricicleta numai în scopul propus!
- 17.Nu puneti bagaje pe mânerului de control parental. Acest lucru poate duce la perturbarea echilibrului produsului, răsturnarea și rănirea copilului dvs!
- 18.Pentru a vă asigura o utilizare sigură și pentru a preveni deteriorarea, nu efectuați schimbări, completări sau modificări ale designului tricicletei. Dacă este necesar, consultați magazinul unde ați achiziționat produsul sau un magazin de service sau de reparații autorizat.
- 19.ATENȚIE! MÂNERUL PENTRU CONTROL PARENTAL AL TRICICLETEI TREBUIE CONDUS NUMAI DE UN ADULT. FOLOSITI-O NUMAI PENTRU A DIRECȚIONA DIRECȚIA DE DEPLASARE ȘI NU PENTRU A RIDICA TRICICLETA SAU PENTRU A COBORÎ ȘI URCA PE SCĂRI SAU PE BORDURI! GARANTIA VA FI ANULATA DACA MANERUL SE RUPE DIN VINA UTILIZATORULUI!**
- 20.Nu lăsați copiii să tragă sau să împingă jucăria!
- 21.Mânerul pentru control parental nu ar trebui să fie înălțurat decât dacă sunteți pe deplin convins că copilul poate conduce tricicleta fără ajutor!
- 22.A se păstra departe de surse directe de căldură - foc deschis, aparate de încălzire sau de gătit!
- 23.Utilizați numai pe un teren plat și locuri de joacă sigure!
- 24.Este interzisă utilizarea în următoarele zone:
 - pe suprafețe înclinate;
 - lângă scări și piscine;
 - în spatele autovehiculelor opriți, pe sau în apropierea unor drumuri sau străzi cu trafic;
 - lângă râuri, dealuri, bulgări, scări rulante și alte locuri periculoase.
 - pe teren noroios sau mlăstinos.
- 25.Obligatoriu de utilizat numai în timpul zilei.
- 26.ATENȚIE!** Mâinile, picioarele sau alte părți ale corpului copilului să fie departe de roți sau de alte părți în mișcare. În caz contrar, aceasta poate duce la rănirea copilului.
- 27.Utilizarea independentă a tricicletei de către copil necesită abilități speciale! Înainte să înceapă să conducă tricicul singur, asigurați-vă că i-ați explicat și el și înțeles cum să se urce pe tricicleta, cum să rotească pedalele, cu să se urce și coboară. Dacă copilul nu poate face singur aceste lucruri, controlați prin control parental.
- 28.Nu-i permite să stea în picioare pe scaun.
- 29.Nu permiteți copilului să conducă descăldat!
- 30.ATENȚIE!** Copilul nu trebuie să-și atârne picioarele pe marginea tricicleta în timp ce conduce.
- 31.Mânerul de control parental, parasolarul, centurile de siguranță și fuselajul sunt adecvate pentru utilizare atunci când copiii nu pot călători independent tricicleta. Când copilul poate conduce singur tricicleta, puteți dezmembra aceste accesorii.
- 32.Jucăria nu este potrivită pentru alergare sau patinaj.
- 33.Aveți grijă de oamenii și de animalele din jurul dvs. în timp ce utilizați produsul.
- 34.Evitați coliziunile la alte obiecte!
- 35.Trebuie să-l învățați copilul întotdeauna să călărească tricicleta înainte numai în direcția mișcării fără a se întoarce în timp ce se mișcă.
- 36.Pentru a evita rănirea, copiii, atât cei care utilizează tricicleta cat și cei care sunt în jurul ei, nu trebuie să atingă rotile în mișcare cu mana sau să introducă obiecte în acestea

37. Nu folosiți tricicleta pe vreme ploioasă!

38. Utilizarea tricicletei în condiții de ploii / umede poate cauza deteriorarea sau rugina produsului. Înțeț produsul departe de apă.

PARTILE TRICICLETEI

Înainte de a începe asamblarea scoateți componente din ambalaj și verificați dacă sunt disponibile toate piesele enumerate mai jos. Păstrați ambalajul până la asamblarea completă. **VEZI FIGURA PD:** 1. Ghidon; 2. Bord de protecție; 3. Maner pentru control parental; 4. Suport pentru picioarele copiilor mai mici; 5. Roti spate; 6. Suport pentru pahar/biberon; 7. Roata fata; 8. Cadru tricicleta; 9. Geanta; 10. Copertina; 11. Sezut; 12. Suport pentru picioarele copiilor mai mari; 13. Manere pentru ghidon; 14. Centuri de siguranță; 15. Pedale.

PAȘII DE ASAMBLARE

1. Pasul 1 – Vei Figura 1: Introduceti axele rotilor din spate in orificiile respective aflate in partea din spate a cadrului tricicletei. Apasati usor inainte. Trebuie sa auziti un sunet clic care indica faptul ca rotile din spate sunt fixate de cadru.

2. Pasul 2 – Vei Figurile 2 si 3: Introduceti furca fata cu roata fata in orificiul cadrului. Fiti atenti cum este orientat aparatul. Montati ghidonul deasupra furcii fata si apasati in jos. Trebuie sa auziti sunetul clic care indica faptul ca cele doua parti sunt fixate una de cealalta. Rotiti ghidonul la stanga – dreapta, pentru a verifica daca asamblarea a fost efectuata cu succes. Daca ghidonul controleaza furca din fata si aceasta nu cade din cadru, respectiv ati fixat piesele in mod corect.

3. Pasul 3 – Vei Figurile 4 si 5: Montati sezutul pe baza acestea, aflată pe cadrul tricicletei. Aliniati astfel incat orificiile sezutului si bazei, destinate pentru suruburile de fixare, sa se potriveasca. Introduceti suruburile prin orificiile respective si rotiti pana cand se vor stranga si fixa sezutul. Veti avea nevoie de 4 suruburi. Montati suportul pentru picioarele copiilor mici pe cadrul din fata scaunului. Aliniati orificiul suportului si al cadrului, destinat pentru surubul de fixare. Introduceti surubul si strangeti pentru a fixa suportul de cadrul tricicletei.

4. Pasul 4 – Vei Figurile 6 si 7: Fixati cele doua componente ale bordului de protectie pe suporturile laterale ale sezutului, destinate pentru acestea (Figura 6). Introduceti una dintre partile bordului de protectie prin partea inferioara a tapiteriei moale a scaunului (Figura 7). Apoi conectati cele doua parti ale bordului de protectie.

5. Pasul 5 – Vei Figura 8: Glisati suporturile din plastic ale copertinei de-a lungul sinelor aflate lateral de spatarul sezutului. Apasati cu grijă in jos, pentru a fixa copertina. Trebuie sa auziti sunetul click.

6. Pasul 6 – Vei Figurile 9 si 10: Glisati manerul pentru control parental in orificiul aflat in spatele cadrului (Figura 9). Apasati butonul rosu de pe maner si ridicati pana in pozitia dorita de inaltime. Eliberati butonul (Figura 10).

7. Pasul 7 – Vei Figurile 11 si 12: Asezati geanta de panza pentru jucarii pe brida de pe manerul pentru control parental. Prin intermediul curelelor velcro, fixati geanta de manerul pentru control parental (Figura 11). Fixati suportul pentru biberon/pahar la suportul aflat in partea din fata a cadrului tricicletei (Figura 12).

FUNCTIILE PRODUSULUI

1. Scaun: Pentru a roti scaunul astfel incat copilul sa fie orientat cu fata sau cu spatele catre parinti, trageți usor butonul aflat la baza scaunului catre dumneavoastra, rotiti si situati in pozitia dorita. Eliberati butonul.

2. Spatar – Figura B: Spatarul poate fi reglat in cateva pozitii prin intermediul butonului din spatele acestuia. Ridicati usor in sus si in acelasi timp situati spatarul in pozitia dorita. Eliberati butonul pentru a bloca scaunul.

3. Frana spate – Figura RB: Apasati frana aflată la axa din spate a tricicletei, pentru a bloca rotile din spate.

4. Cadru pliabil: **a. Figura FOL 1:** Pliati ghidonul, apasand butonul lateral al acestuia si in acelasi timp inclinati inainte. Apasati butonul la parghia suportului pentru copii mai mari si pliati catre cadrul tricicletei. **b. Figura FOL 2:** Apasati butonul aflat pe bordul de protectie si deschideti cele doua parti (sine). Scoateti una dintre sinele bordului de protectie din centura de siguranta. Ridicati butonul de pe scaun si inclinati inainte, astfel incat sa se aseze maximum cat mai aproape de cadrul tricicletei. Conectati din nou cele doua parti ale bordului de protectie aflat deasupra scaunului. **c. Figura FOL 3:** Indepartati manerul pentru control parental din cadr. **d. Figura FOL 4:** Rotiti butonul aflat in spatele cadrului in sens invers acelor de ceasornic (butonul F). Simultan cu aceasta deplasati partea din spate a cadrului catre roata din fata. **e. Figura FOL 5:** Odata pliata, tricicleta trebuie sa arate asa cum este aratat in Figura FOL 5. Astfel tricicleta este destul de compacta si usor de depozitat dupa revenirea de la o plimbare.

ÎNTREȚINERE SI MENTENANȚĂ

1. Curățare:

- Curătați cu o cârpă moale și uscată. Nu utilizați detergenti agresivi - detergenti alcoolici, înălbitori sau abrazivi.
- Nu udați triciclu cu multă apă sau alte lichide în timpul jocului sau în timpul curățării. Acest lucru va preveni riscul de deteriorare a tricicletei, în consecință aspectul ruginii pe piesele metalice și deteriorarea stabilității conexiunilor.
- Curătați periodic anvelopele de nisip sau praf.
- Păstrați tricicleta curată.

2. Mentreanță și transport:

A. Înainte de fiecare utilizare, verificați daca toate componente tricicletei sunt bine fixate:

- Suruburile trebuie să fie strânsse bine;
- Roțile și ghidonul sunt ferme și bine fixate;
- Roțile trebuie să se miște liber;
- Nu trebuie să folosiți tricicleta dacă constatați, că are piese slăbite, uzate sau deteriorate;

B.Utilizarea pe termen lung a produsului poate duce la slăbirea șuruburilor sau a piulițelor.

C.Asigurați-vă că toate piulițele și șuruburile sunt bine strânse pentru a proteja copilul de rănire. Dacă este necesar, strângeți piulițele și șuruburile slăbite.

D.Atenție! Cu toate că șuruburile trebuie să fie bine strânse, asigurați-vă că NU LE STRÂNGEȚI PREA TARE!

E.Expunerea produsului la lumina directă a soarelui poate provoca decolorare sau deteriorarea culorii.

F.Păstrați tricicleta într-un loc răcoros și uscat când nu o utilizați.

G.Păstrați produsul departe de lumina directă a soarelui și de surse de căldură - foc deschis, aparate de încălzire sau de gătit.

H.Verificați periodic produsul înainte sau după fiecare utilizare pentru defectiuni, fisuri, părți rupte sau lipsă. Întrerupeți utilizarea, dacă observați o deteriorare a îndepărțării sale. În acest scop, contactați magazinul de unde ati achiziționat produsul sau importatorul!

MARCAJ CE SI CONFORMITATE UE

Produsul îndeplinește cerințele generale și specifice ale următoarelor standarde armonizate: EN 71-1:2014+A1:2018; EN 71-2:2020; EN 71-3:2019+A1:2021.

Fabricat pentru BYOX; Producător: Moni Trade LTD

Adresă: Bulgaria, orașul Sofia, cart. Trebich, Dolo 1 str.

Tel.: 00 359 2 / 936 07 90 ; www.byox.eu; www.moni.bg

GR

ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ ΚΑΙ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ ΓΙΑ ΑΚΙΝΔΥΝΗ ΧΡΗΣΗ

•ΠΡΟΣΟΧΗ. ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ ΚΑΙ ΦΥΛΑΞΤΕ ΓΙΑ ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΟ ΕΛΕΓΧΟ.

•ΟΙ ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ ΠΕΡΙΕΧΟΥΝ ΣΗΜΑΝΤΙΚΕΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΣΕ ΣΧΕΣΗ ΜΕ ΤΗΝ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗ, ΤΗΝ ΣΩΣΤΗ ΧΡΗΣΗ ΚΑΙ ΤΗΝ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ ΤΟΥ ΠΡΟΙΟΝΤΟΣ. **ΠΡΟΣΟΧΗ.** ΤΑ ΣΧΕΔΙΑΓΡΑΜΜΑΤΑ ΚΑΙ ΟΙ ΕΙΚΟΝΕΣ ΣΤΟ ΠΑΡΟΝ ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΕΙΝΑΙ ΜΟΝΟ ΓΙΑ ΔΙΕΥΚΡΙΝΙΣΗ ΚΑΙ ΚΑΘΟΔΗΓΗΣΗ ΚΑΙ ΤΟ ΠΡΟΙΟΝ ΠΟΥ ΑΓΟΡΑΣΑΤΕ ΕΙΝΑΙ ΠΙΘΑΝΟΝ ΝΑ ΔΙΑΦΕΡΕΙ.

1. Αυτό το τρίκυκλο ποδήλατο προορίζεται για χρήση από παιδιά ηλικίας από ενάμισι έτος έως 5 έτη.

2. Η μέγιστη φόρτωση του προϊόντος /παιδί και αποσκευές στο καλάθι παιχνιδιών/ πρέπει να είναι έως 25 κιλά.

3. Η υπερφόρτωση της κατασκευής μπορεί να οδηγήσει σε τραυματισμό του παιδιού.

4. Το τρίκυκλο ποδήλατο δεν προορίζεται για μεταφορά περισσοτέρων από ένα παιδί ταυτόχρονα.

5. **ΠΡΟΣΟΧΗ.** Να χρησιμοποιείται υπό την άμεση επίβλεψη ενηλίκου.

6. Ποτέ μην αφήνετε το παιδί μόνο του στο τρίκυκλο ποδήλατο.

7. **Προσοχή.** Κατά την διάρκεια της χρήσης πρέπει να χρησιμοποιούνται ατομικά μέσα προστασίας. Να μην χρησιμοποιείται στη λωρίδα κυκλοφορίας οχημάτων.

8. Η ζώνη ασφαλείας πρέπει να χρησιμοποιείται υποχρεωτικά από παιδιά ηλικίας κάτω των 3 ετών. Βεβαιωθείτε, ότι η ζώνη ασφαλείας τοποθετήθηκε σωστά.

9. Απαιτείται συναρμολόγηση από ενήλικο άτομο.

10. Μην αποσυσκευάζετε και μη συναρμολογείτε το προϊόν με την παρουσία μικρών παιδιών.

11. **Προσοχή.** Υπάρχουν μικρά εξαρτήματα. Κίνδυνος πνιγμού και ασφυξίας.

12. Τα υλικά συσκευασίας δεν είναι παιχνίδι και δεν αποτελούν μέρος του τρίκυκλου ποδήλατου. Αφαιρέστε πριν την χρήση. Απορρίψτε τις συσκευασίες σε κατάλληλο μέρος προς τον σκοπό αυτό.

13. Τα παιδιά δεν πρέπει να παίζουν με τις συσκευασίες του προϊόντος.

14. **ΠΡΟΣΟΧΗ.** Μην τοποθετείτε και μη δένετε στο παιχνίδι αντικείμενα ή άλλα εξαρτήματα και κορδόνια, τα οποία δεν περιλαμβάνονται στο προϊόν. Υπάρχει κίνδυνος από κρέμασμα, τύλιγμα και παραβίαση της ισορροπίας. Κίνδυνος τραυματισμού.

15. Η σωστή συναρμολόγηση του τρίκυκλου ποδήλατου, ακολουθώντας προσεκτικά το εγχειρίδιο, είναι εξαιρετικά σημαντική για να εγγυηθεί η ασφάλεια του παιδιού σας.

16. Χρησιμοποιήστε το τρίκυκλο ποδήλατο μόνο σύμφωνα με τον προορισμό του.

17. Μην κρεμάτε αποσκευές στο χερούλι καθοδήγησης. Αυτό μπορεί να οδηγήσει σε παραβίαση της ισορροπίας του προϊόντος, ανατροπή ή τραυματισμό του παιδιού σας.

18. Με σκοπό την ασφalătă χρήση και την αποφυγή blăbăwón του προϊόντος, μην κάνετε καμία αλλαγή, προσθήκη ή τροποποίηση της κατασκευής του τρίκυκλου ποδήλατου. Σε περίπτωση που κριθεί απαραίτητο απευθυνθείτε στο εμπορικό κατάστημα, από το οποίο αγοράσατε το προϊόν ή σε εξουσιοδοτημένο σέρβις για την παροχή συμβουλών ή επισκευή.

19. **ΠΡΟΣΟΧΗ.** ΤΟ ΧΕΡΟΥΛΙ ΚΑΘΟΔΗΓΗΣΗΣ ΤΟΥ ΤΡΙΚΥΚΛΟΥ ΠΟΔΗΛΑΤΟΥ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΚΑΘΟΔΗΓΕΙΤΑΙ ΜΟΝΟ ΑΠΟ ΕΝΗΛΙΚΟ ΑΤΟΜΟ. ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΣΤΕ ΤΟ ΜΟΝΟ ΓΙΑ ΝΑ ΚΑΘΟΔΗΓΕΙΤΕ ΣΤΗΝ ΑΝΑΛΟΓΗ ΚΑΤΕΥΘΥΝΣΗ ΤΗΣ ΚΙΝΗΣΗΣ ΚΑΙ ΟΧΙ ΓΙΑ ΝΑ ΣΗΚΩΝΕΤΕ ΤΟ ΤΡΙΚΥΚΛΟ ΠΟΔΗΛΑΤΟ, ΓΙΑ ΝΑ ΚΑΤΕΒΑΙΝΕΤΕ ή ΝΑ ΑΝΕΒΑΙΝΕΤΕ ΣΚΑΛΟΠΑΤΙΑ Η ΚΡΑΣΠΕΔΑ. Η ΕΓΓΥΗΣΗ ΑΝΑΚΑΛΕΙΤΑΙ, ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΠΟΥ Η ΛΑΒΗ ΣΠΑΣΕΙ ΜΕ ΥΠΑΙΤΙΟΤΗΤΑ ΤΟΥ ΚΑΤΑΝΑΛΩΤΗ!

20. Μην αφήνετε τα παιδιά να τραβάνε ή να σπρώχνουν το παιχνίδι.

21. Το χερούλι καθοδήγησης δεν πρέπει να αφαιρείται, εάν δεν βεβαιωθήκατε εντελώς, ότι το παιδί μπορεί μόνο

του να χειρίζεται το τρίκυκλο ποδήλατο και να το οδηγεί χωρίς την βοήθεια άλλου προσώπου.

22. Κρατήστε μακριά από άμεσες πηγές θερμότητας – ανοιχτή φλόγα, θερμαντικά σώματα ή συσκευές μαγειρικής.

23. Χρησιμοποιήστε το προϊόν μόνο σε επίπεδες επιφάνειες και ακίνδυνα σημεία.

24. Απαγορεύεται η χρήση στις ακόλουθες περιοχές:

- σε επικλινείς επιφάνειες,
- κοντά σε σκαλοπάτια και πισίνες,
- πίσω από σταθμευμένα αυτοκίνητα, σε δρόμους και οδούς ή κοντά σε δρόμους και οδούς με έντονη κυκλοφορία, κοντά σε ποτάμια, λόφους, υψώματα, κυλιόμενες σκάλες και άλλα επικίνδυνα σημεία.
- Σε λασπώδη και βαλτωμένα εδάφη.

25. Να χρησιμοποιείται υποχρεωτικά μόνο κατά την διάρκεια της ημέρας.

26. ΠΡΟΣΟΧΗ. Τα χέρια, τα πόδια ή άλλα μέρη τους σώματος του παιδιού πρέπει να είναι μακριά από τις ρόδες ή άλλα κινούμενα μέρη. Στην αντίθετη περίπτωση μπορεί να προκληθεί τραυματισμός του παιδιού.

27. Η χρήση του τρίκυκλου ποδήλατου από το παιδί ανεξάρτητα απαιτεί ειδικές δεξιότητες. Πριν αρχίσει να οδηγεί το τρίκυκλο ποδήλατο βεβαιωθείτε, ότι του εξηγήσατε και το παιδί κατάλαβε πως να πατάει στο υποπόδιο, πως να περιστρέψει τα πετάλια, πως να ανεβαίνει και να κατεβαίνει. Σε περίπτωση που το παιδί δεν μπορεί να κάνει ανεξάρτητα όλα όσα προαναφέρθηκαν, το ίδιο καθιστήγεται μέσω ελέγχου από γονέα.

28. Μην αφήνετε να σηκώνεται πάνω στο κάθισμα.

29. Μην αφήνετε το παιδί να οδηγεί ύπολητο.

30. ΠΡΟΣΟΧΗ. Το παιδί δεν πρέπει να αφήνει τα πόδια του να κρέμονται πλάγια του τρίκυκλου ποδήλατου κατά την διάρκεια της κίνησης.

31. Το χερούλι καθιδήγησης, το σκίαστρο, η μαλακή επένδυση του καθίσματος με τις ζώνες και το προστατευτικό είναι κατάλληλα να χρησιμοποιηθούν, όταν τα παιδιά δεν μπορούν να οδηγούν το τρίκυκλο ποδήλατο ανεξάρτητα. Όταν το παιδί μπορέσει να οδηγήσει το τρίκυκλο ποδήλατο ανεξάρτητα, μπορείτε να αποσυναρμολογήσετε αυτές τις προσθήκες.

32. Το παιχνίδι δεν είναι κατάλληλο για τρέξιμο ή για ολίσθηση.

33. Προσέχετε τους ανθρώπους και τα κατοικίδια γύρω σας κατά την διάρκεια της χρήσης του προϊόντος.

34. Αποφεύγετε συγκρούσεις με άλλα αντικείμενα.

35. Πρέπει να μάθετε το παιδί να οδηγεί πάντα το τρίκυκλο ποδήλατο μόνο ευθεία, στην κατεύθυνση της κίνησης, χωρίς να γυρίζει πίσω όσο κινείται.

36. Το παιδί δεν πρέπει να κάνει άλματα με το τρίκυκλο ποδήλατο από κράσπεδα ή άλλα υψηλότερα σημεία, καθώς επίσης δεν πρέπει να συγκρούεται με τα ίδια.

37. Μην αφήνετε το τρίκυκλο ποδήλατο έξω σε βροχερές ημέρες.

38. Η χρήση του τρίκυκλου ποδήλατου σε βροχερές / υγρές καιρικές συνθήκες μπορεί να οδηγήσει σε βλάβες ή σε σκουριά επί του προϊόντος. Κρατήστε το προϊόν μακριά από νερό.

ΜΕΡΗ ΤΟΥ ΤΡΙΚΥΚΛΟΥ ΠΟΔΗΛΑΤΟΥ

Πριν ξεκινήσετε την συναρμολόγηση του τρίκυκλου ποδήλατου, βγάλτε όλα τα εξαρτήματα και μέρη από την συσκευασία και ελέγχετε εάν υπάρχουν όλα όσα περιγράφονται παρακάτω. Κρατήστε τις συσκευασίες μέχρι την πλήρη συναρμολόγηση.

ΒΛΕΠΕΤΕ ΤΗΝ ΕΙΚΟΝΑ PD. 1. Τιμόνι· 2. Μπάρα ασφαλείας· 3. Λαβή για γονικό έλεγχο· 4. Υποπόδιο για μικρότερα παιδιά· 5. Πίσω ελαστικά· 6. Θήκη ποτηριού/μπουκαλιού· 7. Μπροστινό ελαστικό· 8. Σκελετός τρικύκλου· 9. Τσάντα· 10. Σκίαστρο· 11. Κάθισμα· 12. Υποπόδιο για μεγαλύτερα παιδιά· 13. Χερούλια τιμονιού· 14. Ζώνες ασφαλείας· 15. Πετάλια.

ΒΗΜΑΤΑ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗΣ

1. Βήμα 1 - Δείτε Σχήμα 1: Περάστε τους άξονες των πίσω ελαστικών στις αντίστοιχες οπές στο πίσω μέρος του σκελετού του τρίκυκλου. Πιέστε προσεκτικά προς τα εμπρός. Θα πρέπει να ακούσετε έναν ήχο κλικ που υποδεικνύει ότι τα πίσω ελαστικά έχουν κλειδώσει στο σκελετό.

2. Βήμα 2 - Δείτε Σχήματα 2 και 3: Περάστε το μπροστινό πιρούνι με τον μπροστινό τροχό στην οπή του σκελετού. Προσέχετε στην κατεύθυνση του φτερού. Τοποθετήστε το τιμόνι πάνω από το μπροστινό πιρούνι και σπρώξτε προς τα κάτω. Θα πρέπει να ακούσετε έναν ήχο κλικ που υποδεικνύει ότι τα δύο μέρη είναι κλειδωμένα μεταξύ τους. Γυρίστε το τιμόνι αριστερά-δεξιά για να ελέγχετε εάν η συναρμολόγηση είναι επιτυχής. Εάν το τιμόνι ελέγχει το μπροστινό πιρούνι και δεν βγαίνει από το σκελετό, τότε έχετε κλειδώσει σωστά τα εξαρτήματα.

3. Βήμα 3 - Δείτε Σχήματα 4 και 5: Τοποθετήστε το κάθισμα στη βάση της, που βρίσκεται στο σκελετό του τρίκυκλου. Ευθυγραμμίστε έτσι ώστε οι οπές στο κάθισμα και η βάση που προορίζονται για τις βίδες στερέωσης να ταιριάζουν. Περάστε τις βίδες μέσα από τις οπές και γυρίστε τις μέχρι να ασφαλίσουν και να σταθεροποιήσουν το κάθισμα. Θα χρειαστείτε 4 βίδες. Τοποθετήστε το υποπόδιο για μικρότερα παιδιά στο σκελετό μπροστά από το κάθισμα. Ευθυγραμμίστε την οπή του υποπόδιου και του σκελετού που προορίζεται για τη βίδα στερέωσης. Περάστε τη βίδα και σφίξτε την για να στερεώσετε το υποπόδιο στο σκελετό του τρίκυκλου.

4. Βήμα 4 - Δείτε Σχήματα 6 και 7: Στερεώστε τα δύο μέρη της μπάρας ασφαλείας στις θήκες στο πλάι του καθίσματος που προορίζονται για αυτά (Σχήμα 6). Περάστε ένα μέρος της μπάρας ασφαλείας μέσα από το κάτω μέρος της μαλακής ταπετσαρίας του καθίσματος (Σχήμα 7). Στη συνέχεια, ενώστε τα δύο μέρη της μπάρας ασφαλείας.

5. Βήμα 5 - Δείτε Σχήμα 8: Σύρετε τα πλαστικά στηρίγματα του σκίαστρου πάνω στις ράγες στα πλαϊνά της πλάτης του καθίσματος. Πιέστε απαλά προς τα κάτω για να κλειδώσετε το σκίαστρο. Θα πρέπει να ακούσετε έναν ήχο κλικ.

6. Βήμα 6 - Δείτε Σχήματα 9 και 10: Σύρετε τη λαβή γονικού ελέγχου στο άνοιγμα στο πίσω μέρος του σκελετού (Σχήμα 9). Πατήστε το κόκκινο κουμπί στη λαβή και σηκώστε το στην επιθυμητή θέση ύψους. Αφήστε το κουμπί (Σχήμα 10).

7. Βήμα 7 – Δείτε Σχήματα 11 και 12: Τοποθετήστε την πάνινη τσάντα παιχνιδιού στην κρεμάστρα στη λαβή γονικού ελέγχου. Χρησιμοποιώντας αυτοκόλλητες ταινίες Velcro στερεώστε την τσάντα στη λαβή γονικού ελέγχου (Σχήμα 11). Προσαρμόστε τη θήκη για μπουκάλια/ποτηράκι στη βάση στο μπροστινό μέρος του σκελετού του τρίκυκλου (Σχήμα 12).

ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΕΣ ΤΟΥ ΠΡΟΙΟΝΤΟΣ

1. Κάθισμα: Για να περιστρέψετε το κάθισμα έτσι ώστε το παιδί να είναι στραμμένο με πρόσωπο ή με πλάτη προς τους γονείς, τραβήξτε απαλά το κουμπί στη βάση του καθίσματος προς το μέρος σας και περιστρέψτε το και τοποθετήστε το στην επιθυμητή θέση. Αφήστε το κουμπί.

2. Πλάτη – Σχήμα B: Η πλάτη μπορεί να ρυθμιστεί σε πολλές θέσεις χρησιμοποιώντας το κουμπί στο πίσω μέρος της. Ανασηκώστε το ελαφρά και ταυτόχρονα τοποθετήστε την πλάτη στην επιθυμητή θέση. Αφήστε το κουμπί για να κλειδώσετε το κάθισμα.

3. Πίσω φρένο - Σχήμα RB: Πατήστε το φρένο του πίσω άξονα του τρίκυκλου για να κλειδώσετε τα πίσω ελαστικά.

4. Πτυσσόμενος σκελετός: a. Σχήμα FOL 1: Διπλώστε το τιμόνι πατώντας το πλευρικό κουμπί του και ταυτόχρονα γείρετε το προς τα εμπρός. Πατήστε το κουμπί στη βάση του υποπόδιου για μεγαλύτερα παιδιά και διπλώστε το στο σκελετό του τρίκυκλου. **b. Σχήμα FOL 2:** Πατήστε το κουμπί στην μπάρα ασφαλείας και ανοίξτε τα δύο μέρη (ράγες). Αφαιρέστε τη μία ράγα της μπάρας ασφαλείας από τη ζώνη ασφαλείας. Σηκώστε το κουμπί στο κάθισμα και γείρετε το προς τα εμπρός, ώστε να κάθεται όσο το δυνατόν πιο κοντά στο σκελετό του τρίκυκλου. Τοποθετήστε ξανά τα δύο μέρη της μπάρας ασφαλείας πάνω από το κάθισμα. **c. Σχήμα FOL 3:** Αφαιρέστε τη λαβή γονικού ελέγχου από το σκελετό. **d. Σχήμα FOL 4:** Γυρίστε το κουμπί στο πίσω μέρος του σκελετού αριστερόστροφα (κουμπί F). Ταυτόχρονα, μετακινήστε το πίσω μέρος του πλαισίου στο μπροστινό ελαστικό. **e. Σχήμα FOL 5:** Αφού διπλώστε το τρίκυκλο θα πρέπει να φαίνεται όπως υποδεικνύεται στο Σχήμα FOL 5. Έτσι το τρίκυκλο είναι αρκετά συμπαγές και εύκολο για αποθήκευση αφού επιστρέψετε σπίτι από βόλτα.

ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ ΚΑΙ ΚΑΘΑΡΙΣΜΑ ΤΟΥ ΠΡΟΙΟΝΤΟΣ

1. Καθάρισμα:

- Πρέπει να καθαρίζετε με μαλακή και στεγνή πετσέτα. Μην χρησιμοποιείτε επιθυμητικά καθαριστικά – καθαριστικά με βάση το οινόπνευμα, καθαριστικά με χλωρίνη ή λειαντικά.
- Μην βρέχετε το τρίκυκλο ποδήλατο με άφθονο νερό ή με άλλα υγρά κατά την διάρκεια των παιχνιδιών ή του καθαρισμού. Μ' αυτόν τον τρόπο θα αποφύγετε τον κίνδυνο βλάβης του τρίκυκλου ποδήλατου, ως αποτέλεσμα σκουριάς στα μεταλλικά μέρη και ως αποτέλεσμα χαλάρωσης των συνδέσεων.
- Πρέπει να καθαρίζετε τακτικά τα λάστιχα από άμμο ή σκόνη.
- Συντηρήστε το τρίκυκλο ποδήλατο καθαρό.

2. Συντήρηση και διατήρηση:

A. Πριν από κάθε χρήση του τρίκυκλου ποδήλατου, ελέγξτε προσεκτικά την τεχνική επάρκεια όλων των μερών, εξαρτημάτων και συνδέσεων:

- Οι βίδες πρέπει να είναι καλά σφιγμένες.
- Οι τροχοί και το τιμόνι πρέπει να είναι στερεωμένοι σταθερά.
- Οι τροχοί πρέπει να περιστρέφονται ελεύθερα.
- Δεν πρέπει να χρησιμοποιείτε το τρίκυκλο ποδήλατο εάν διαπιστώσετε, ότι έχει χαλαρά, φθαρμένα εξαρτήματα ή εξαρτήματα με βλάβες.

B. Η μακροχρόνια χρήση του προϊόντος μπορεί να οδηγήσει σε χαλάρωση των βιδών ή των παξιμαδιών. Βεβαιωθείτε, ότι όλα τα παξιμάδια και βίδες είναι καλά σφιγμένα, για να προστατέψετε το παιδί από τραυματισμό. Σε περίπτωση ανάγκης σφίξτε τις χαλαρές βίδες.

C. Προσοχή. ΜΗΝ ΣΦΙΓΓΕΤΕ ΥΠΕΡΒΟΛΙΚΑ, για να αποφύγετε καταστροφή των εξαρτημάτων και των μερών.

D. Η έκθεση του προϊόντος σε άμεση ηλιακή ακτινοβολία μπορεί να οδηγήσει σε αποχρωματισμό ή σε ξεθώριασμα του χρώματος.

E. Φυλάξτε το τρίκυκλο ποδήλατο σε δροσερό και ξηρό μέρος, όταν δεν το χρησιμοποιείτε.

F. Φυλάξτε το προϊόν μακριά από άμεση ηλιακή ακτινοβολία και μακριά από πηγές θερμότητας – ανοιχτή φλόγα, θερμαντικά σώματα και συσκευές μαγειρικής.

G. Ελέγχετε τακτικά το προϊόν πριν ή μετά από κάθε χρήση για δυσλειτουργίες, ρωγμές, κομμένα εξαρτήματα ή εξαρτήματα που λείπουν. Διακόψτε την χρήση του προϊόντος σε περίπτωση η οποιαδήποτε βλάβη μέχρι την αποκατάσταση της βλάβης. Για τον σκοπό αυτό επικοινωνήστε με το εμπορικό κατάστημα από το οποίο αγοράσατε το προϊόν ή με τον εισαγωγέα.

ΣΗΜΑΝΣΗ ΣΕ ΚΑΙ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗ ΕΚ

Το προϊόν πληροί τις γενικές και ειδικές απαιτήσεις των ακόλουθων εναρμονισμένων προτύπων: EN 71-1:2014+A1:2018; EN 71-2:2011+A1:2014; 2020; EN 71-3:2019+A1:2021.

ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΤΗΚΕ ΓΙΑ ΤΗΝ BYOX

Κατασκευή: MONI TPEİNΤ ΕΠΕ

Διεύθυνση: Βουλγαρία, Σόφια, συνοικία Τρέμπιτς, οδός Ντολο 1

Τηλ.: 02/ 936 07 90; web: www.byoxt.eu

•¡IMPORTANTE! ¡LEA ATENTAMENTE Y GUARDE PARA CONSULTAS FUTURAS!

•EL MANUAL DE USO CONTIENE INFORMACIÓN IMPORTANTE SOBRE EL MONTAJE, EL USO CORRECTO Y EL MANTENIMIENTO DEL PRODUCTO.

•¡PRECAUCIÓN! LOS ESQUEMAS Y FIGURAS EN ESTAS INSTRUCCIONES SIRVEN SOLO PARA ILUSTRAR Y DAR INFORMACIÓN, POR LO TANTO, EL PRODUCTO COMPRADO POR USTED PUEDE DIFERIR.

1.Este triciclo está diseñado para ser usado por niños de 1.5 años a 5 años de edad.

2.La carga máxima del producto no debe sobrepasar los 25 kg - el niño + el bagaje en la cesta de bagaje.

3.La sobrecarga de la estructura puede causar lesiones para el niño.

4.El triciclo no está diseñado para ser utilizado por más de un niño a la vez.

5.¡PRECAUCIÓN! ¡Utilice solo bajo la supervisión directa de un adulto!

6.¡Nunca deje al niño en el triciclo solo!

7.**¡Precaución!** Debe usar equipo de protección personal a la hora de usar el producto. No utilice en la carretera donde hay vehículos.

8.Es obligatorio usar el cinturón de seguridad en caso de niños menores de 3 años. ¡Asegúrese de que el cinturón de seguridad esté puesto correctamente!

9.Es requerido que el montaje se haga por un adulto.

10.No desembale y no arme el producto en la presencia de niños pequeños.

11.¡Precaución! Hay piezas pequeñas. ¡Peligro de asfixia y estrangulación!

12.El embalaje no es un juguete y no es parte del triciclo. ¡Quítelo antes de usar! Deseche el embalaje en un lugar adecuado.

13.Los niños no deben jugar con el embalaje del producto.

14.**¡PRECAUCIÓN!** ¡No coloque y no ate al juguete objetos ni otros accesorios y cintas que no vayan incluidas al producto! Peligro de enganche, envoltura y pérdida de equilibrio. ¡Riesgo de lesiones!

15.¡El armado correcto del triciclo de acuerdo con las instrucciones del manual es muy importante para garantizar la seguridad del niño!

16.¡Use el triciclo solo para los fines para los cuales esté diseñado!

17.No cuelgue bagaje al mango de control parental. ¡Esto puede causar que el balance del producto se pierda y que el producto se vuelque y el niño sufra lesiones!

18.Para garantizar un uso seguro y para prevenir los daños no haga ningún tipo de cambios, adiciones ni modificaciones en la estructura del triciclo. En caso de que sea necesario, contacte con el establecimiento comercial de donde haya comprado el producto o con un taller autorizado para consulta y reparación.

19.**¡PRECAUCIÓN!** El asa de control parental del triciclo debe ser manejado solo por un adulto. ¡Utilícelo solo para dirigir el producto y NO para levantar el triciclo o para bajar o subir escaleras o bordillos! ¡LA GARANTÍA SE ANULARÁ EN CASO DE ASAS ROTOS POR CULPA DEL CONSUMIDOR!

20.¡No permita a los niños tirar del juguete o empujarlo!

21.¡El asa de control parental no debe retirarse antes de estar completamente seguro de que el niño ya pueda manejar el triciclo solo y conducirlo sin la ayuda de otra persona!

22.¡Mantenga lejos de fuentes de calor directas - hogares al aire libre, aparatos de calefacción y cocinas!

23.¡Utilice el producto solo en terrenos planos y patios de recreo seguros!

24.Esta prohibida la utilización en las zonas siguientes:

- superficies inclinadas;

-cerca de escaleras y piscinas;

-detrás de automóviles parados, en carreteras y calles con tráfico;

-cerca de ríos, colinas, salientes, escaleras mecánicas y otros lugares peligrosos.

-en terrenos fangosos o pantanosos

25.Es obligatorio utilizarlo solo durante el día.

26.**¡PRECAUCIÓN!** Las manos, las piernas y las otras partes del cuerpo del niño deben estar lejos de las ruedas y las otras partes móviles. De lo contrario, hay riesgo de lesiones para el niño.

27.¡El uso independiente del triciclo por parte del niño requiere habilidades especiales! Antes de que comience a subir solo el triciclo, asegúrese que le haya explicado y que entienda cómo pisar el escalón, cómo girar los pedales, cómo subir y bajar.

28.No permita que se levante sobre el asiento.

29.¡No permita que el niño conduzca descalzo!

30.**¡PRECAUCIÓN!** El niño no debe dejar sueltas las piernas por los dos lados del triciclo cuando conduzca.

31.El asa de control parental, la capota, la tapicería suave del asiento con los cinturones y el seguro son aptos de utilización cuando los niños aún no pueden conducir el triciclo independientemente. Cuando el niño aprenda a conducir el triciclo independientemente, puede desmontar estos accesorios.

32.Este juguete no es adecuado para correr o patinar.

33.Tenga cuidado con las personas y mascotas en su alrededor cuando esté usando el producto.

34.¡Evite colisiones con otros objetos!

35. Debe enseñar al niño a conducir el triciclo siempre hacia adelante, en la dirección de tráfico, sin mirar hacia atrás mientras conduciendo.
36. El niño no debe saltar con el triciclo desde bordillos u otras partes más altas, ni chocar contra ellos.
37. No use el triciclo al aire libre en días lluviosos.
38. El uso del triciclo en tiempo lluvioso o húmedo puede causar daños o herrumbre en el producto. Mantenga el producto lejos del agua.

PARTES DEL TRICICLO

Antes de empezar a montar el triciclo, saque todas las partes del embalaje y verifique la disponibilidad de las partes descritas abajo. Guarde el embalaje hasta completar el montaje. VÉASE **FIGURAS PD:**

1. Manillar; 2. Barra de seguridad; 3. Asa de control parental; 4. Reposapiés para niños pequeños; 5. Ruedas traseras; 6. Portavasos/portabotellas; 7. Rueda delantera; 8. Chasis del triciclo; 9. Bolso; 10. Toldo; 11. Asiento; 12. Reposapiés para niños mayores; 13. Puños de manillar; 14. Cinturones de seguridad; 15. Pedales.

PASOS DE MONTAJE

- 1. Paso 1 - véase la Figura 1:** Hacer los ejes de las ruedas traseras pasar a través de los orificios respectivos en la parte trasera del marco del triciclo. Presionar hacia adelante con cuidado. Debe escuchar un clic, que significa que las ruedas traseras están fijadas al marco.
- 2. Paso 2 - véase las Figuras 2 y 3:** Hacer la horquilla delantera con la rueda delantera pasar a través del orificio en el marco. Tener cuidado con la dirección en que mira el guardabarros. Colocar el manillar en la horquilla delantera y presionar hacia abajo. Debe escuchar un clic, que significa que las dos partes están fijadas una a la otra. Girar el manillar hacia la izquierda y hacia la derecha para comprobar si el montaje esté completado con éxito. Si el manillar controla a la horquilla delantera y la misma no salga del marco, eso significa que Usted haya fijado las partes correctamente.
- 3. Paso 3 - véase las Figuras 4 y 5:** Colocar el asiento sobre la base designada, que está en el marco del triciclo. Alinear de tal manera que los orificios del asiento y de la base, designados para los tornillos de fijación, encajen. Los tornillos deben insertarse a través de los orificios y atornillarse hasta que se queden fijados y hasta que el asiento se fije. Va a necesitar 4 tornillos. Instalar el reposapiés para los niños pequeños delante del asiento. Alinear el orificio del soporte y el marco, designado para el tornillo de fijación. Insertar el tornillo y apretarlo, para fijar el soporte al marco del triciclo.
- 4. Paso 4 - véase las Figuras 6 y 7:** Fijar las dos partes de la barra de seguridad a los soportes en los lados del asiento, designados para las mismas (Figura 6). Hacer una parte de la barra de seguridad pasar a través de la parte inferior de la tapicería suave del asiento (Figura 7). A continuación juntar las dos partes de la barra de seguridad.
- 5. Paso 5 - véase la Figura 8:** Deslizar las abrazaderas de plástico del toldo en los raíles laterales del respaldo del asiento. Presionar hacia abajo con cuidado para fijar el toldo. Debe escuchar un clic.
- 6. Paso 6 - véase las Figuras 9 y 10:** Deslizar el asa de control parental en los orificios en la parte trasera del marco (Figura 9). Presionar el botón rojo del asa y levantar hasta la posición deseada de altura. Soltar el botón (Figura 10).
- 7. Paso 7 - véase las Figuras 11 y 12:** Colgar el bolso de textil de juguetes en el gancho del asa de control parental. Con la ayuda del velcro adhesivo fijar el bolso al asa de control parental (Figura 11). Fijar el portavasos/portabotellas a la abrazadera en la parte frontal del marco del triciclo (Figura 12).

FUNCIONES DEL PRODUCTO

- 1. Asiento:** Para girar el asiento de tal manera que el niño esté con la cara o la espalda mirando hacia los padres, estirar suavemente el botón de la base del asiento hacia sí mismo y girar (el asiento) para ponerlo en la posición deseada. Liberar el botón.
- 2. Respaldo – Figura B:** El respaldo puede ajustarse en unas cuantas posiciones mediante el botón en su parte trasera. Levantar suavemente hacia arriba y al mismo tiempo poner el respaldo en la posición deseada. Liberar el botón para fijar el asiento.
- 3. Freno trasero – Figura RB:** Presionar el freno en el eje trasero del triciclo para bloquear las ruedas traseras.
- 4. Marco plegable:**
 - a. **Figura FOL 1:** Plegar el manillar presionando el botón lateral y al mismo tiempo empujándolo hacia adelante. Presionar el botón de la abrazadera del reposapiés de niños mayores y plegar hacia el marco del triciclo.
 - b. **Figura FOL 2:** Presionar el botón de la barra de seguridad y abrir las dos partes (raíles). Sacar un raión de la barra de seguridad del cinturón del asiento. Levantar el botón del asiento y inclinar el último hacia adelante de tal manera que esté ajustado al máximo al marco del triciclo. Volver a juntar las dos partes de la barra de seguridad del asiento.
 - c. **Figura FOL 3:** Quitar el asa de control parental del marco.
 - d. **Figura FOL 4:** Girar el botón de la parte trasera del marco en sentido contrario a las agujas de control (botón F). Al mismo tiempo, mover la parte trasera del marco a la rueda delantera.
 - e. **Figura FOL 5:** Una vez plegado el triciclo, el mismo debe estar en el estado mostrado en la figura FOL 5. De tal manera el triciclo va a ser compacto y fácil de guardar una vez que haya vuelto a casa después de un paseo.

MANTENIMIENTO Y LIMPIEZA DEL PRODUCTO

1. Limpieza:

- Limpie con un paño suave y seco. No utilice detergentes agresivos - a base de alcohol, que contengan lejía o partículas abrasivas.
- No moje el triciclo con abundante agua u otros líquidos durante el juego o la limpieza. Así evitará el riesgo de daños en el triciclo debidos a la aparición de herrumbre en las partes de metal y la pérdida de estabilidad de las conexiones.
- Limpie regularmente los neumáticos de los granos de arena y el polvo.
- Mantenga limpio el triciclo.

B.Antes de cada uso verifique con cuidado el funcionamiento correcto de todas las partes y los puntos de conexión:

- Los tornillos deben estar bien apretados;
- Las ruedas y el manubrio deben estar en buen estado y deben estar bien fijados.
- Las ruedas deben moverse libremente.

B.No debe usar el triciclo en caso de detectar partes aflojadas, desgastadas o dañadas.

C.El uso prolongado del producto puede causar que los tornillos o tuercas se aflojen. Asegúrese de que todas las tuercas y tornillos estén apretados para proteger al niño de lesiones. Si es necesario, apriete los tornillos y los pernos sueltos.

D.**¡Precaución!** NO APRIETE DEMASIADO para evitar que las partes se rompan.

E.La exposición del producto a la luz solar directa puede causar decoloración o desvanecimiento del color.

F.Guarde el triciclo en un lugar fresco y seco si no lo usa.

G.Guarde el producto lejos de la luz solar directa y de las fuentes de calor - hogar abierto, aparatos de calefacción y estufas.

H.Inspeccione el producto regularmente antes o después de cada uso para asegurar que no hay defectos, grietas, piezas rotas o faltantes. En caso de encontrar algún daño, deje de usar hasta su reparación. ¡Para este fin tendrá que contactar con el establecimiento comercial de donde haya comprado el producto o con el importador!

MARCADO CE Y CUMPLIMIENTO CON EL CE

El producto cumple los requisitos generales y específicos de las siguientes normas armonizadas: EN 71-1:2014+A1:2018; EN 71-2:2011+A1:2020; EN 71-3:2019+A1:2021.

PRODUCIDO PARA BYOX

Productor: Moni Trade LTD; **Dirección:** Bulgaria, Sofia, Trebich, ul. Dolo 1

Tel.: +359 2/ 936 07 90; **web:** www.byoxy.eu

IT

RACCOMANDAZIONI ED AVVERTENZE PER UN USO SICURO

➤**IMPORTANTE!** LEGGERE ATTENTAMENTE E CONSERVARE PER RIFERIMENTI FUTURI!

➤LE ISTRUZIONI PER L'USO CONTENGONO INFORMAZIONI IMPORTANTI SUL MONTAGGIO, IL CORRETTO USO E LA MANUTENZIONE DEL PRODOTTO.

➤**ATTENZIONE!** GLI SCHEMI E LE FIGURE IN QUESTE ISTRUZIONI SONO SOLO ILLUSTRATIVI E DI GUIDA, E IL PRODOTTO ACQUISTATO PU' ESSERE DIVERSO DA LORO.

1.Questo triciclo è destinato all'uso da parte di bambini di età compresa tra 1 e mezzo e 5 anni.

2.Il carico massimo del prodotto - bambino + bagaglio nel cestino dei giocattoli - dovrebbe essere fino a 25 kg.

3.Il sovraccarico della struttura, può ferire il bambino.

4.Il triciclo non è progettato per trasportare più di un bambino alla volta.

5.**ATTENZIONE!** Utilizza esclusivamente sotto la diretta supervisione di un adulto!

6.Non lasciare mai il bambino da solo nel triciclo!

7.**Attenzione!** Indossa dispositivi di protezione individuale durante l'uso. Non utilizzare su strade a percorrenza di automobili.

8.La cintura di sicurezza deve essere utilizzata se utilizzata da bambini di età inferiore a 3 anni. Assicurati che la cintura di sicurezza sia montata correttamente!

9.È richiesto il montaggio da parte di un adulto.

10.Non disimballare o montare il prodotto in presenza di bambini piccoli.

11.**Attenzione!** Presenza di piccole parti. Pericolo di asfissia e soffocamento!

12.I materiali di imballaggio non sono giocattoli, e non fanno parte del triciclo. Rimuovili prima dell'uso! Smaltisci l'imballaggio in un luogo opportuno.

13.I bambini non devono giocare con la confezione del prodotto.

14.**ATTENZIONE!** Non posizionare o legare oggetti o altri accessori e collegamenti sul giocattolo, che non siano inclusi nel prodotto! Pericolo di aggancio, avvolgimento e perdita di equilibrio. Rischio di infortunio!

15.Il corretto montaggio del triciclo, seguendo attentamente il manuale, è estremamente importante per garantire la sicurezza del tuo bambino!

16.Utilizza il triciclo esclusivamente per lo scopo previsto!

17.Non appendere bagagli sulla maniglia del controllo parentale. Questo può portare a squilibri del prodotto, ribaltamenti e lesioni al tuo bambino!

18.Per garantire un utilizzo sicuro e per prevenire dei danni, non apportare modifiche, aggiunte o variazioni al design del triciclo. Se necessario, contatta il negozio da cui è stato acquistato il prodotto, o un centro di assistenza autorizzato per la consulenza o la riparazione.

19.ATTENZIONE! La maniglia del controllo parentale del triciclo deve essere utilizzata solo da un adulto. Usala solo per dirigere la direzione di marcia, NON per sollevare il triciclo o scendere e salire scale o cordoli! LA GARANZIA DECADE SE IL MANIGLIONE È STATO ROTTO PER COLPA DELL'UTENTE!

20.Non permettere ai bambini di tirare o spingere il giocattolo!

21.La maniglia del controllo parentale non deve essere rimossa, a meno che non siate pienamente convinti, che il bambino possa guidare il triciclo senza assistenza!

22.Tieni lontano da fonti di calore dirette - fiamme libere, stufe o apparecchi di cottura!

23.Utilizza il prodotto esclusivamente su terreno pianeggiante e in aree sicure!

24.L'uso nelle seguenti aree è vietato:

- su superfici in pendenza;

- vicino a scale e piscine;

- dietro auto ferme, su o vicino a strade e vie trafficate;

-vicino a fiumi, colline, sporgenze, scale mobili e altri luoghi pericolosi.

-su terreni fangosi o paludosi.

25.Obbligatorio da utilizzare esclusivamente durante il giorno.

26.ATTENZIONE! Tieni le braccia, le gambe o altre parti del corpo del bambino lontane dalle ruote, o da altre parti in movimento. La mancata osservanza di questa precauzione può provocare lesioni al bambino.

27.L'utilizzo del triciclo in modo autonomo da parte dal bambino, richiede abilità speciali! Prima che inizi ad utilizzare da solo il triciclo, assicurati di spiegargli e che capisca come girare i pedali, come salire e scendere.

28.Se il bambino non può fare queste cose da solo, gestiscilo tramite il controllo dei genitori.

29.Non permettere di stare in piedi sul sedile.

30.Non permettere al bambino di guidare a piedi nudi!

31.ATTENZIONE! Il bambino non deve appoggiare le gambe sul lato del triciclo durante il movimento.

32.La maniglia del controllo parentale, il tettuccio, il morbido rivestimento del sedile con le cinture e la protezione sono adatti per l'uso quando i bambini non possono guidare il triciclo da soli. Quando il bambino può guidare solo il triciclo, puoi rimuovere queste aggiunte.

33.Il giocattolo non è adatto per correre o pattinare con esso.

34.Fai attenzione alle persone e agli animali domestici intorno a te durante l'utilizzo del prodotto.

35.Evita le collisioni con altri oggetti!

36.Devi insegnare al tuo bambino a guidare sempre il triciclo solo in avanti, nella direzione di marcia, senza voltarsi indietro durante il movimento.

37.Il bambino non deve saltare con il triciclo dai cordoli o da altre parti più alte, né urtarli.

38.Non utilizzare il triciclo all'aperto nei giorni di pioggia.

39.L'utilizzo del triciclo in caso di tempo piovoso/umido, può danneggiare o fare arrugginire il prodotto. Tieni il prodotto lontano dall'acqua.

PARTI DEL TRICICLO

Prima di montare il triciclo, rimuovi le parti dalla confezione e verifica che siano disponibili tutti i seguenti elementi. Conserva l'imballaggio fino al completamento dell'assemblaggio. **VEDI LA FIGURA PD:** 1. Manubrio; 2. Barra di sicurezza; 3. Maniglione per il controllo genitoriale; 4. Poggiapiedi per i bambini più piccoli; 5. Pneumatici posteriori Pneumatici posteriori; 6. Portabicchieri/portabottiglie; 7. Pneumatico anteriore; 8. Telaio del triciclo; 9. Borsa; 10. Tettuccio; 11. Sedile; 12. Poggiapiedi per bambini più grandi; 13. Maniglie del manubrio; 14. Cinture di sicurezza; 15. Pedali.

FASI DI MONTAGGIO

1.Passaggio 1 - Vedi Figura 1: Infilare gli assi degli pneumatici posteriori nei fori corrispondenti della parte posteriore del telaio del triciclo. Spingere delicatamente in avanti. Si dovrebbe sentire uno scatto che indica che i pneumatici posteriori sono bloccati al telaio.

2. Passaggio 2 – Vedi Figura 2 e 3: Inserire la forcella anteriore con la ruota anteriore nel foro del telaio. Prestare attenzione all'orientamento del parafango. Posizionare il manubrio sopra la forcella anteriore e spingere verso il basso. Si dovrebbe sentire uno scatto che indica che le due parti si stanno bloccando. Ruotare il manubrio a sinistra e a destra per verificare che l'assemblaggio sia riuscito. Se il manubrio controlla la forcella anteriore e questa non cade dal telaio, le parti sono state bloccate correttamente.

3. Passaggio 3 – Vedi Figura 4 e 5: Posizionare il sedile sulla sua base, situata sul telaio del triciclo. Allineare in modo che i fori sul sedile e sulla base destinati alle viti di fissaggio coincidano. Infilare le viti nei fori e ruotarle finché non si blocchino e fissino il sedile. Sono necessarie 4 viti. Posizionare il poggiapiedi per i bambini più piccoli sul telaio davanti al sedile. Allineare il foro sul poggiapiedi e sul telaio destinato alla vite di fissaggio. Infilare la vite e stringerla per fissare il poggiapiedi al telaio del triciclo.

4. Passaggio 4 – Vedi Figura 6 e 7: Fissare i due componenti della barra di sicurezza agli appositi supporti laterali del sedile (Figura 6). Spingere uno dei due componenti della barra di sicurezza attraverso la parte inferiore dell'imbottitura morbida del sedile (Figura 7). Unire quindi i due pezzi della barra di sicurezza.

5. Passaggio 5 – Vedi Figura 8: Far scorrere i supporti di plastica del tettuccio lungo le guide sul lato dello schienale. Spingere delicatamente verso il basso per fissare il tettuccio. Si dovrebbe sentire uno scatto.

6. Passaggio 6 – Vedi Figura 9 e 10: Far scorrere il maniglione di controllo genitori nell'apertura sul retro del telaio (Figura 9). Premere il pulsante rosso sul maniglione e sollevarlo fino alla posizione di altezza desiderata. Rilasciare il pulsante (Figura 10).

7. Passaggio 7 – Vedi Figura 11 e 12: Posizionare il sacchetto di stoffa per giocattoli sul gancio del maniglione per il controllo genitoriale. Utilizzare le strisce di velcro per fissare la borsa al maniglione (Figura 11). Fissare il portabottiglie/portabicchieri al supporto sulla parte anteriore del telaio del triciclo (Figura 12).

FUNZIONI DEL PRODOTTO

1. Sedile: Per ruotare il sedile in modo che il bambino sia rivolto verso i genitori o con la schiena rivolta verso di loro, tirare leggermente verso di sé il pulsante alla base del sedile, ruotarlo e posizionarlo nella posizione desiderata. Rilasciare il pulsante.

2. Schienale – Figura B: Lo schienale può essere regolato in diverse posizioni tramite il pulsante sul retro. Sollevarlo leggermente e contemporaneamente posizionare lo schienale nella posizione desiderata. Rilasciare il pulsante per bloccare il sedile.

3. Freno posteriore – Figura RB: Premere il freno sull'asse posteriore del triciclo per bloccare i pneumatici posteriori.

4. Telaio pieghevole: **a. Figura FOL 1:** Ripiegare il manubrio premendo il pulsante laterale e piegandolo contemporaneamente in avanti. Premere il pulsante del supporto per bambini più grandi e piegarlo verso il telaio del triciclo..

b. Figura FOL 2: Premere il pulsante sulla barra di sicurezza e aprire le due parti (le guide). Estrarre una delle guide del pannello di sicurezza dalla cintura di sicurezza. Sollevare il pulsante sul sedile e piegarlo in avanti in modo che si appoggi il più possibile al telaio del triciclo. Ricongiungere le due parti della barra di sicurezza sopra il sedile. **c. Figura FOL 3:** Rimuovere il maniglione di controllo genitori dal telaio. **d. Figura FOL 4:** Ruotare la manopola sul retro del telaio in senso antiorario (tasto F). Contemporaneamente spostare la parte posteriore del telaio verso il pneumatico anteriore. **e. Figura FOL 5:** Una volta piegato, il triciclo dovrebbe avere l'aspetto illustrato nella Figura FOL 5. In questo modo il triciclo è abbastanza compatto e facile da riporre una volta tornati a casa dopo una passeggiata.

MANUTENZIONE E PULIZIA DEL PRODOTTO

1. Pulizia:

• Pulisci con un panno morbido e asciutto. Non utilizzare detergenti aggressivi - a base di alcol, con candeggina o contenenti particelle abrasive.

• Non bagnare il triciclo con acqua o altri liquidi durante il gioco o la pulizia. Ciò eviterà il rischio di danneggiamento del triciclo, evitando la formazione di ruggine sulle parti metalliche e l'interruzione della stabilità dei collegamenti.

• Pulisci regolarmente i pneumatici da sabbia o polvere.

• Mantieni pulito il triciclo.

2. Manutenzione e conservazione:

A. Prima di ogni utilizzo del triciclo, controlla attentamente la funzionalità di tutte le parti e connessioni:

• I bulloni devono essere serrati;

• Le ruote e il manubrio devono essere saldi e fissi.

• Le ruote devono muoversi liberamente.

B. Non utilizzare il triciclo se si riscontrano parti allentate, usurate o danneggiate.

C. L'uso prolungato del prodotto può causare l'allentamento delle viti o dei dadi. Assicurati che tutti i dadi e le viti siano serrati per proteggere il bambino da lesioni. Se necessario, stringi le viti e i bulloni allentati.

D. Attenzione! NON STRINGERE eccessivamente per evitare di rompere le parti.

E. L'esposizione del prodotto alla luce solare diretta può provocare scolorimento o sbiadimento del colore.

F. Conserva il triciclo in un luogo fresco e asciutto quando non lo usi

G. Tieni il prodotto lontano dalla luce solare diretta e da fonti di calore: fiamme libere, riscaldatori o apparecchi di cottura.

H. Controlla regolarmente il prodotto prima o dopo ogni utilizzo per rilevare eventuali difetti, crepe, parti rotte o mancanti.

Interrompi l'uso se si riscontrano danni fino a quando non sono stati riparati. Contatta il rivenditore da cui si è acquistato il prodotto o l'importatore per questo scopo!

MARCATURA E CONFORMITÀ ALLE NORME EUROPEE

Il prodotto soddisfa i requisiti generali e specifici delle seguenti norme armonizzate: EN 71-1:2014+A1:2018; EN 71-2:2011+A1:2020; EN 71-3:2019+A1:2021.

PRODOTTO PER BYOX

Produttore: Moni Trade LTD

Indirizzo: Bulgaria, Sofia, qre Trebich - via Dolo 1; **Tel .:** +359 2/ 936 07 90; **web:** www.byoxy.eu

➤ **ВАЖНО!** ВНИМАТЕЛЬНО ПРОЧИТАЙТЕ ИНСТРУКЦИИ И СОХРАНИТЕ ИХ ДЛЯ ДАЛЬНЕЙШЕГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ.

➤ ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ СОДЕРЖИТ ВАЖНУЮ ИНФОРМАЦИЮ О СБОРКЕ, ПРАВИЛЬНОМ ИСПОЛЬЗОВАНИИ И ОБСЛУЖИВАНИИ ИЗДЕЛИЯ. **ВНИМАНИЕ!** ДИАГРАММЫ И РИСУНКИ В ДАННОМ РУКОВОДСТВЕ ЯВЛЯЮТСЯ ТОЛЬКО ИЛЛЮСТРАТИВНЫМИ И РУКОВОДЯЩИМИ, И ПРИОБРЕТЕННЫЙ ПРОДУКТ МОЖЕТ ОТЛИЧАТЬСЯ ОТ НИХ.

1.Этот трехколесный велосипед предназначен для использования детьми в возрасте от полутора года до пяти лет.

2.Максимальная нагрузка изделия - ребенок + багаж в корзине для игрушек - до 25 кг.

3.Перегрузка конструкции может травмировать ребенка.

4.Трехколесный велосипед не предназначен для одновременной езды более чем одного ребенка.

5.ВНИМАНИЕ! Используйте только под непосредственным наблюдением взрослых!

6.Никогда не оставляйте ребенка одного в трехколесном велосипеде!

7.Внимание! Во время использования следует носить средства индивидуальной защиты. Не использовать на проезжей части дороги.

8.Ремень безопасности должен использоваться детьми младше 3 лет. Убедитесь, что ремень безопасности пристегнут правильно!

9.Требуется сборка взрослым.

10.Не распаковывайте и не собираите изделие в присутствии маленьких детей.

11.Внимание! Наличие мелких деталей. Опасность удушья и удушения!

12.Упаковочные материалы не являются игрушками и не являются частью трехколесного велосипеда. Снимите перед использованием! Утилизируйте упаковку в подходящем месте.

13.Дети не должны играть с упаковкой изделия.

14.ВНИМАНИЕ! Не кладите и не привязывайте к игрушке предметы или другие аксессуары и соединения, не входящие в комплект поставки! Опасность зацепления, заворачивания и дисбаланса. Опасность получения травм!

15.Правильная сборка трехколесного велосипеда, строго следя инструкции, чрезвычайно важна для обеспечения безопасности вашего ребенка!

16.Используйте трехколесный велосипед только по прямому назначению!

17.Не вешайте багаж на ручку родительского контроля. Это может привести к разбалансировке изделия, опрокидыванию и травмам вашего ребенка!

18.Для обеспечения безопасного использования и предотвращения повреждений не вносите никаких изменений, дополнений или модификаций в конструкцию трехколесного велосипеда. При необходимости обратитесь в магазин, в котором вы приобрели изделие, или в авторизованный сервисный центр для консультации или ремонта.

ВНИМАНИЕ! РУЧКОЙ РОДИТЕЛЬСКОГО КОНТРОЛЯ ТРЕХКОЛЕСНОГО ВЕЛОСИПЕДА РАЗРЕШАЕТСЯ ПОЛЬЗОВАТЬСЯ ТОЛЬКО ВЗРОСЛЫМ. ИСПОЛЬЗУЙТЕ ЕЕ ТОЛЬКО ДЛЯ НАПРАВЛЕНИЯ ДВИЖЕНИЯ, А НЕ ДЛЯ ПОДЪЕМА ТРЕХКОЛЕСНОГО ВЕЛОСИПЕДА ИЛИ ДЛЯ СПУСКА И ПОДЪЕМА ПО ЛЕСТНИЦЕ ИЛИ БОРДЮРАМ! ГАРАНТИЯ ОТМЕНЯЕТСЯ, ЕСЛИ РУЧКА ПОЛОМАЕТСЯ ПО ВИНЕ ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ!

20.Не позволяйте детям тянуть или толкать игрушку!

21.Ручку родительского контроля не следует снимать, если вы не до конца уверены, что ребенок может водить самостоятельно трехколесный велосипед и кататься на нем без посторонней помощи!

22.Беречь от прямых источников тепла - открытых очагов, обогревателей или кухонных приборов!

23.Используйте изделие только на ровной поверхности и в безопасных местах!

24.Запрещается использование в следующих местах:

- на наклонных поверхностях;
- возле лестниц и бассейнов;
- позади остановленных автомобилей, на оживленных дорогах или улицах или рядом с ними;
- возле рек, холмов, выступов, эскалаторов и других опасных мест.
- в илистой или болотистой местности.

25.Обязательно использовать только днем.

26.ВНИМАНИЕ! Держите руки, ноги или другие части тела ребенка подальше от колес или других движущихся частей. Несоблюдение этого правила может привести к травме ребенка.

27.Самостоятельное использование трехколесного велосипеда требует от ребенка особых навыков! Прежде чем он начнет ездить самостоятельно на трехколесном велосипеде, убедитесь, что вы объяснили ему, и он понимает, как наступать на подножку, как крутить педали, как садиться и сходить. Если ребенок не может делать это самостоятельно, нужно управлять через родительский контроль.

28.Не позволяйте ребенку стоять на сиденье.

29.Не позволяйте ребенку ездить босиком!

30.ВНИМАНИЕ! Ребенок не должен свешивать ноги на борт трехколесного велосипеда во время движения.

31.Ручка родительского контроля, капюшон, мягкая обивка сиденья с ремнями и ограждение подходят для использования, когда ребенок не может самостоятельно ездить на трехколесном велосипеде. Когда ребенок может водить трехколесный велосипед самостоятельно, вы можете удалить эти дополнения.

32.Игрушка не подходит для бега или катания.

33. Обратите внимание на людей и домашних животных вокруг вас во время использования изделия.
34. Избегайте столкновений с другими объектами!
35. Вы должны научить ребенка всегда ездить на трехколесном велосипеде только вперед, по ходу движения, не поворачиваясь при движении назад.
36. Ребенок не должен прыгать на трехколесном велосипеде с бордюров или других более высоких частей, а также врезаться в них.
37. Не используйте трехколесный велосипед на улице в дождливые дни.
38. Использование трехколесного велосипеда в дождливую/сырую погоду может привести к повреждению изделия или к ржавчине. Держите изделие подальше от воды.

ЧАСТИ ТРЕХКОЛЕСНОГО ВЕЛОСИПЕДА

Перед сборкой трехколесного велосипеда извлеките детали из упаковки и убедитесь, что все нижеперечисленное есть. Сохраните упаковку до завершения сборки. СМОТРЕТЬ **РИСУНКА РД**

1. Руль; 2. Бампер; 3. Ручка родительского контроля; 4. Подножка для детей младшего возраста; 5. Задние шины; 6. Подстаканник/держатель для бутылок; 7. Передняя шина; 8. Рама трехколесного велосипеда; 9. Сумка; 10. Навес; 11. Седло; 12. Подножка для детей старшего возраста; 13 Ручки на руле; 14. Ремни безопасности; 15. Педали.

ЭТАПЫ СБОРКИ

1. Этап 1 - см. рис. 1: Проткнуть оси задних шин в соответствующие отверстия в задней части рамы трехколесного велосипеда. Аккуратно нажать вперед. Нужно услышать щелчок, указывающий на то, что задние шины прикреплены к раме.

2. Этап 2 – См. рисунки 2 и 3: Проткнуть переднюю вилку передним колесом в отверстие рамы. Следите за направлением брызговика. Поместите руль поверх передней вилки и нажмите вниз. Вы должны услышать щелчок, указывающий на фиксацию двух частей друг к другу. Поверните руль влево и вправо, чтобы проверить успешность сборки. Если руль управляет передней вилкой, и она не выпадает из рамы, вы правильно заблокировали детали.

3. Этап 3 – См. рисунки 4 и 5: Поместите седло на его основание на раму трехколесного велосипеда. Совместите так, чтобы отверстия в седле и основание, предназначенное для крепежных винтов, совпали. Протолкните винты через отверстия и поворачивайте их до тех пор, пока они не зафиксируются и не заблокируют седло. Вам понадобятся четыре винта. Поставьте подножку для детей младшего возраста на раму перед седлом. Совместите отверстие подставки и рамы, предназначенной для фиксирующего винта. Проденьте винт и затяните его, чтобы прикрепить подставку к раме трехколесного велосипеда.

4. Этап 4 – См. рис. 6 и 7: Прикрепите обе части бампера к седлу на предназначеннной для них стороне седла (рис. 6). Протолкните одну часть бампера через нижнюю часть мягкой обивки седла (рис. 7). Затем соедините две части бампера.

5. Этап 5 – см. рис. 8: Сдвиньте пластмассовые держатели купола на рельсы со стороны спинки седла. Аккуратно нажмите, чтобы заблокировать навес. Вы должны услышать звук щелчка.

6. Этап 6 – См. рисунки 9 и 10: Вставьте ручку родительского контроля в отверстие в задней части рамы (рисунок 9). Нажмите красную кнопку на ручке и поднимите ее до нужной высоты. Отпустите кнопку (рис. 10).

7. Этап 7 – См. рисунки 11 и 12: Поместите холщовую сумку для игрушек на подвеску ручки родительского контроля. С помощью липучек закрепите сумку на ручке родительского контроля (рис. 11). Закрепите подстаканник/держатель для бутылок на держателе в передней части рамы трехколесного велосипеда (рис. 12).

ФУНКЦИИ ПРОДУКТА

1. Седло: Чтобы повернуть седло так, чтобы ребенок был лицом или спиной к родителям, осторожно потяните кнопку у основания седла к себе и поверните его и поместите в нужное положение. Отпустите кнопку.

2. Спинка - Рисунок В: Спинку можно регулировать в нескольких положениях кнопкой сзади. Слегка поднимите ее вверх и одновременно поместите спинку в нужное положение. Отпустите кнопку, чтобы заблокировать седло.

3. Задний тормоз – рис. РВ: Нажмите на тормоз на задней оси трехколесного велосипеда, чтобы заблокировать задние шины.

4. Складная рамка: а. Рисунка FOL 1: Сложите руль, нажав на боковую кнопку и одновременно наклонив его вперед. Нажмите кнопку на держателе подножки для детей старшего возраста и сложите ее на раму трехколесного велосипеда. **б. Рисунка FOLL 2:** Нажмите кнопку на бампер и откройте обе части (направляющие). Снимите одну из направляющих бампера с ремня безопасности. Поднимите кнопку седла и наклоните его вперед так, чтобы оно находилось как можно ближе к раме трехколесного велосипеда. Подсоедините две части бампера к седлу. **с. Рисунка FOL 3:** Снимите ручку родительского контроля с рамы. **д. Рисунка FOL 4:** Поверните ручку в задней части рамы против часовой стрелки (кнопка F). Одновременно переместите заднюю часть рамы в сторону передней шины.

е. Рисунка FOL 5: После складывания трехколесный велосипед должен выглядеть так, как показано на рисунке FOL 5. Таким образом, трехколесный велосипед довольно компактен и легко хранится после того, как вы вернетесь домой с прогулки.

ОБСЛУЖИВАНИЕ И ЧИСТКА ИЗДЕЛИЯ

1. Очистка:

- Протрите мягкой сухой тканью. Не используйте агрессивные чистящие средства - на спиртовой основе, с отбеливателем или содержащие абразивные частицы.
- Не смачивайте трехколесный велосипед водой или другими жидкостями во время игры или уборки. Это предотвратит риск повреждения трехколесного велосипеда, последующей ржавчины на металлических частях и нарушения стабильности соединений.
- Регулярно очищайте шины от песка и пыли.
- Держите трехколесный велосипед в чистоте.

2. Обслуживание и хранение:

A. Перед каждым использованием трехколесного велосипеда внимательно проверяйте исправность всех деталей и соединений:

- Болты должны быть плотно затянуты;
- Колеса и руль должны быть прочными и надежно закрепленными.
- Колеса должны двигаться свободно.

B. Нельзя использовать трехколесный велосипед, если обнаружите, что в нем есть незакрепленные, изношенные или поврежденные детали.

C. Продолжительное использование изделия может привести к ослаблению винтов или гаек. Убедитесь, что все гайки и винты затянуты, чтобы защитить ребенка от травм. При необходимости затяните ослабленные винты и болты.

D. Внимание! НЕ ПЕРЕТЯГИВАЙТЕ, чтобы не сломать детали.

E. Воздействие прямых солнечных лучей на изделие может привести к выцветанию или обесцвечиванию.

F. Когда трехколесный велосипед не используется, храните его в прохладном сухом месте.

G. Держите изделие вдали от прямых солнечных лучей и источников тепла - открытого огня, обогревателей или кухонных приборов.

H. Регулярно проверяйте изделие до или после каждого использования на наличие дефектов, трещин, сломанных или отсутствующих частей. Прекратите использование, если вы обнаружите какое-либо повреждение, до тех пор, пока оно не будет отремонтировано. Для этого обратитесь в магазин, в котором вы приобрели товар, или к импортеру!

МАРКИРОВКА СЕ И СООТВЕТСТВИЕ ЕО

Продукт соответствует общим и специальным требованиям следующих гармонизированных стандартов: EN 71-1:2014+A1:2018; EN 71-2:2020; EN 71-3:2019+A1:2021.

ИЗГОТОВЛЕНО ДЛЯ BYOX

Производитель: Мони Трейд ООД

Адрес: Болгария, г. София, кв. Требич - ул. Доло д. 1

Тел.: 02/936 07 90; веб: www.biox.eu

SR

PREPORUKE I UPOZORENJA ZA BEZBEDNU UPOTREBU

➤VAŽNO! PROČITAJTE PAŽLJIVO I SAČUVAJTE ZA BUDUĆE REFERENCE! UPUTSTVA ZA UPOTREBU SADRŽE VAŽNU INFORMACIJU ZA SASTAVLJANJE, PRAVILNO KORIŠĆENJE I ODRŽAVANJE PROIZVODA.

➤PAŽNJA! ŠEME I SLIKE U OVOM PRIRUČNIKU SU SAMO ILUSTRATIVNE I USMERAVAJUĆE I PROIZVOD KOJEG STE KUPILI MOŽE DA SE OD NJIH RAZLIKUJE.

1. Tricikl je namenjen za upotrebu od dece uzrasta od 1,5 do 5 gpdina.

2. Maksimalno opterećenje proizvoda - dijete + prtljaga u košari za igračke - treba biti do 25 kg.

3. Preopterećenje konstrukcije može prouzrokovati povredu deteta.

4. Tricikl nije namenjen za istovremenu vožnju više od jednog deteta.

5. PAŽNJA! Koristiti jedino ispod direktnog nadzora odrasle osobe!

6. Nikada ne ostavljajte dete samo na triciklu!

7. Pažnja! Tokom upotrebe treba nositi ličnu zaštitnu opremu. Nemojte koristiti na putnom kolovozu.

8. Sastavljanje treba da uradi odrasla osoba.

9. Nemojte raspakirati i ne sastavljajte proizvod u prisustvu dece.

10. Pažnja! Prisustvo malih delova. Opasnost od davljenja i gušenja!

11. Materijali za pakovanje nisu igračke i nisu deo tricikla. Skinite ih pre upotrebe! Odložite pakovanja na odgovarajuća mesta.

12. Ne dozvolite deci da se igraju pakovanjima.

13.PAŽNJA! Nemojte stavljati ili vezivati na igračku predmete ili druge dodatke i priključke koji nisu uključeni u set! Opasnost od zaglavljivanja, zaplitanja i neravnoteže. Opasnost od ozleda!

14.Pravilno sastavljanje tricikla prema uputstvima iz ovog priručnika je izuzetno važno za bezbednost Vašeg deteta!

15.Ovaj proizvod je igračka. Koristite tricikl samo prema nameni!

16.Ne vešajte prtljag na ručku za roditeljsku kontrolu. To može poremetiti ravnotežu proizvoda i dovesti do prevrtanja i do povreda Vašeg deteta!

17.Da biste osigurali bezbednu upotrebu i sprečili oštećenja, nemojte praviti nikakve izmene, dodatke ili modifikacije na konstrukciji tricikla. Ako je potrebno, kontaktirajte prodavnici u kojoj ste kupili proizvod ili ovlašćeni servis za savet ili popravku.

18.PAŽNJA! RUČKA ZA RODITELJSKU KONTROLU TRICIKLA TREBA DA BUDE UPRAVLJANA JEDINO ODRASLOM OSOBOM. KORISTITE JE SAMO ZA USMERAVANJE KRETANJA, A NE ZA PODIZANJE TRICIKLA ILI ZA PENJANJE ILI SILAŽENJE STEPENICAMA ILI IVIČNJACIMA! GARANCIJA ĆE BITI PONIŠTENA, AKO DRŠKA BUDE SLOMLJENA KRIVICOM KORISNIKA!

19.Ne dozvolite da deca vuku ili guraju igračku!

20.Ne smete ukloniti ručku za roditeljsku kontrolu, ako niste sasvim ubeđeni da dete može samo da upravlja triciklom i da vozi bez tuđe pomoći!

21.Koristite i skladištite proizvod daleko od direktnih izvora topote – otvorena ogništa, grejalice, šporeti!

22.Koristite proizvod samo na ravnim površinama i na bezbednim igralištima!

23.Upotreba proizvoda je zabranjena na sledećim mestima:

-na nagnutim površinama;

-u blizini stepeništa i bazena;

-iza zaustavljenih automobila, na ili u blizini prometnih puteva ili ulica;

-u blizini reka, brda, izbočina, pokretnih stepenica i drugih opasnih mesta.

- na blatinjavim ili močvarnim terenima.

24. Obavezno koristiti samo tokom dana.

25. PAŽNJA! Ruke, noge i ostali delovi detetovog tela treba da budu daleko od točkova i drugih pokretnih delova. U suprotnom može da dođe do ozlede deteta.

26. Da bi dete samostalno koristilo tricikl mora da poseduje posebne veštine! Pre nego što dete počne samostalno da vozi tricikl, uverite se da ste mu dobro objasnili i da Vas je dete razumelo kako da stane na stepenicu, kako da okreće pedale, kako da se popne ili da siđe sa tricikla. Ako dete ne može da samo obavlja ove radnje, upravljaljajte tricikl pomoću ručke za roditeljsku kontrolu.

27. Ne dozvolite detetu da se ispravlja na sedištu.

28. Ne dozvolite da dete vozi tricikl bosim nogama!

29. PAŽNJA! Detetove noge ne bi trebalo da vise preko bočnim stranama bicikla tokom vožnje.

30. Ručka za roditeljsku kontrolu, tenda, mekana presvlaka sedišta sa pojasevima i štitnik su pogodni za upotrebu kada deca ne mogu samostalno da voze tricikl. Kada dete može da vozi samo tricikl, možete ukloniti ove dodatke.

31. Izbegavajte sudare sa drugim objektima!

32. Vaše dete ne bi trebalo da skače ili udara u ivičnjake ili druge više delove sa triciklom.

33. Nemojte koristiti tricikl napolje kada pada kiša. Korišćenje tricikla po kišnom/vlažnom vremenu može dovesti do oštećenja proizvoda ili rde. Držite proizvod dalje od vode.

Pre sastavljanja tricikla izvadite sve delove sa pakovanja i proverite da li je sve iz navedenog spiska tu. Sačuvajte sva pakovanja dok ne završite sa sastavljanjem.

POGLEDAJTE SLIKU PD: 1. Upravljač; 2. Sigurnosni bord; 3. Drška za roditeljsku kontrolu; 4. Oslonac za noge za malu decu; 5. Zadnje gume; 6. Stalak za čašu/bocu; 7. Prednja guma; 8. Okvir tricikla; 9. Torba; 10. Tenda; 11. Sedište; 12. Oslonac za noge za stariju decu; 13. Ručke upravljača; 14. Sigurnosni pojasevi; 15. Pedale.

DELOVI TRICIKLA

Pre sastavljanja tricikla izvadite sve delove sa pakovanja i proverite da li je sve iz navedenog spiska tu. Sačuvajte sva pakovanja dok ne završite sa sastavljanjem.

POGLEDAJTE SLIKU PD: 1. Upravljač; 2. Sigurnosni bord; 3. Drška za roditeljsku kontrolu; 4. Oslonac za noge za malu decu; 5. Zadnje gume; 6. Stalak za čašu/bocu; 7. Prednja guma; 8. Okvir tricikla; 9. Torba; 10. Tenda; 11. Sedište; 12. Oslonac za noge za stariju decu; 13. Ručke upravljača; 14. Sigurnosni pojasevi; 15. Pedale.

SASTAVLJANJE KORAK PO KORAK

►PAŽNJA! ŠEME I SLIKE U OVOM PRIRUČNIKU SU SAMO ILUSTRATIVNE I USMERAVAJUĆE I PROIZVOD KOJEG STE KUPILI MOŽE DA SE OD NJIH RAZLIKUJE.

1.Korak 1 – Pogledajte sliku 1: Da bi ste montirali malog oslonca za noge (M) na okvir tricikla (A), pratite pojedine fotografije **na slici 01**. Umetnite 1 malog crnog plastičnog zaptivača u otvor svakog postolja. Stavite 1 vijak sa svake strane. Nanesite stalak na uzdužne cevi. Poravnajte rupe i zavijte vijke kroz njih. Pričvrstite vijak pomoću matice, odvijača i ključa.

2.Korak 2 – Pogledajte sliku 2: Pričvrstite donju cev ručke za roditeljsku kontrolu na okvir tricikla.

3.Korak 3 – Pogledajte sliku 3: Uzmite prednju viljušku (L) i pričvrstite na njoj prednjeg blatobrana. Fiksirajte blatobran vijkom. Zatim montirajte viljušku na prednjem točku. Pomoću dva vijka i dve matice pričvrstite viljušku na točak.

4.Korak 4 – Pogledajte sliku 4: Probušite viljušku kroz otvor na prednjim delom okvira (A).

5.Korak 5 – Pogledajte sliku 5: Stavite crni poklopac upravljača na vrh viljuške. Pričvrstite upravljač na poklopcu. Poravnajte rupe na upravljaču sa onima na poklopcu. Provucite 1 vijak kroz ove rupe i zategnite ga maticom i odvijačem da biste pričvrstili upravljač.

6. Korak 6 – Pogledajte slike 9 i 10: Kliznite dršku za roditeljsku kontrolu u otvor na zadnjem delu okvira (Slika 9). Pritisnite crveni taster na dršci i podesite željenu visinu. Pustite taster (Slika 10).

7. Korak 7 – Pogledajte slike 11 i 12: Postavite tekstilnu torbu za igračke na vešalici na dršci za roditeljsku kontrolu. Koristeći čičak trake, pričvrstite torbu za dršku roditeljske kontrole (Slika 11). Fiksirajte stalak za čašu/bocu na držać na prednjem delu okvira tricikla (Slika 12).

FUNKCIJE PROIZVODA

1. Sedište: Da biste okrenuli sedište tako da dete bude okrenuto licem ili leđima prema roditeljima povucite lagano taster u donjem delu sedišta prema sebi, rotirajte sedište i podesite ga u željenom položaju. Oslobođite taster.

2. Naslon – Slika B: Naslon može da se podesi u nekoliko položaja pomoću tastera na poleđini. Podignite ga lagano nagore i istovremeno ga podesite u željenom položaju. Oslobođite taster da biste fiksirali sedište.

3. Zadnja kočnica – Slika RB: Pritisnite kočnicu na zadnjoj osovini tricikla da biste blokirali zadnje gume.

4. Sklopivi okvir: a. **Slika FOL 1:** Sklopite upravljač pritiskom na njegovog bočnog tastera i istovremeno ga nagnite napred. Pritisnite taster na držaću za oslonac za noge za stariju decu i sklopite ga prema okviru tricikla. b. **Slika FOL 2:** Pritisnite taster na sigurnosnom bordu i rasklopite dva dela (dve šine). Skinite jednu šinu sigurnosnog borda sa sigurnosnog pojasa. Podignite taster na sedištu i nagnite ga napred tako da zastane što bliže okviru tricikla. Ponovo spojite dva dela zaštitnog borda iznad sedišta. c. **Slika FOL 3:** Skinite dršku za roditeljsku kontrolu sa okvira. d. **Slika FOL 4:** Okrenite taster na zadnjoj strani okvira u smeru suprotnom od kazaljke na satu (taster F). Istovremeno pokrenite zadnji deo okvira prema prednjoj gumi. e. **Slika FOL 5: Posle sklapanja tricikl treba da izgleda kao na slici FOL 5.** Tako tricikl je prilično kompaktan i lak za skladištenje kad dođete kući iz šetnje.

ODRŽAVANJE I ČIŠĆENJE PROIZVODA

1. Čišćenje:

• Čistite mekom suvom krpom. Nemojte koristiti agresivna sredstva za čišćenje – sa alkoholom ili izbelivačem ili sa abrazivnim česticama.

• Tokom igre ili čišćenja nemojte obilno kvasiti tricikl vodom ili drugim tečnostima. Na taj način ćete sprečiti rizik od oštećenja tricikla zbog pojave rde na metalnim delovima i narušavanje stabilnosti spojeva.

• Redovno čistite gume od peska ili prašine.

• Održavajte tricikl čistim.

2. Održavanje i skladištenje:

A.Pre svake upotrebe tricikla, pažljivo proverite ispravnost svih delova i priključaka:

-Vijci moraju biti dobro zategnuti;

-očkovi i volan moraju biti čvrsti i dobro fiksirani;

-Točkovi se moraju slobodno kretati.

B.Ne treba da koristite tricikl ako primetite da ima bilo kakvih labavih, istrošenih ili oštećenih delova.

C.Produžena upotreba proizvoda može dovesti do otpuštanja vijaka ili matica. Uverite se da su sve matice i vijci pravilno zategnuti da biste zaštitili dete od povreda. Ako je potrebno, zategnjite labave vijke i zavrtnje.

D.Pažnja! NEMOJTE previše zategnuti da biste izbegli lomljenje delova.

E.Izlaganje proizvoda direktnoj sunčevoj svetlosti može dovesti do promene boje ili bledenja boje.

F.Kada ne koristite tricikl, skladištite ga na hladnom i suhom mestu.

G.Skladištite proizvod daleko od direktnog sunčevog zračenja i od izvora toplove – otvorena vatrica, grejalice ili šporeti.

H.Pre i posle svake upotrebe redovno proveravajte proizvod za oštećenja, pukotine, slomljenih ili nedostajućih delova. Ako uočite bilo kakvo oštećenje, prestanite da koristite tricikl, dok se ne popravi. Za popravke kontaktirajte trgovca od kojeg ste kupili proizvod ili uvoznika!

PROIZVEDENO ZA BRENĐ BYOX

PROIZVOĐAČ I UVODNIK: MONI TREJD D.O.O. (МОНИ ТРЕЙД ООД)

ADRESA: BUGARSKA, SOFIJA, NASELJE TREBIĆ, ULICA DOLO 1

(БЪЛГАРИЯ, ГР. СОФИЯ, КВ. ТРЕБИЧ, УЛ. ДОЛО 1)

TEL.: 02/ 936 07 90; WWW.BYOX.EU; WWW.MONI.BG

➤ **IMPORTANT!** LISEZ ATTENTIVEMENT LA NOTICE D'UTILISATION ET CONSERVEZ-LA POUR RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE ! ELLE CONTIENT DES INFORMATIONS IMPORTANTES SUR L'ASSEMBLAGE, L'UTILISATION CORRECTE ET L'ENTRETIEN DU PRODUIT.

➤ **ATTENTION !** LES DIAGRAMMES ET LES FIGURES DE CETTE NOTICE SONT UNIQUEMENT À TITRE D'ILLUSTRATION ET D'INFORMATION ET LE PRODUIT QUE VOUS AVEZ ACHETÉ PEUT DIFFÉRER DE CEUX-CI.

1. Le tricycle est conçu pour des enfants de 1 an et demi à 5 ans.

2. La charge maximale du produit – enfant + bagages dans le panier à jouets - ne doit pas dépasser 25 kg.

3. La surcharge de la structure peut entraîner des blessures à l'enfant.

4. Le tricycle n'est pas destiné à être utilisé par plus d'un enfant à la fois.

5. ATTENTION ! À utiliser uniquement sous la surveillance directe d'un adulte !

6. Ne laissez jamais l'enfant seul dans le tricycle !

7. Attention ! Lors de l'utilisation, il convient de porter un équipement de protection individuelle. N'utilisez pas sur la chaussée.

8. Il est requis que l'assemblage soit fait par un adulte.

9. Ne pas déballer ou assembler le produit en présence de jeunes enfants.

10. Attention ! Présence de petites pièces. Danger d'étouffement et de suffocation !

11. Les matériaux d'emballage ne sont pas des jouets et ne font pas partie du tricycle. Avant de procéder à l'utilisation, retirez-les ! Jetez les emballages dans un endroit approprié.

12. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'emballage du produit.

13. ATTENTION ! Ne placez pas ou n'attachez pas sur le jouets d'objets ou d'autres accessoires et connexions qui ne sont pas inclus au produit ! Danger d'accrochage, d'enchevêtrement et de déséquilibre. Risque de blessure !

14. Il est extrêmement important d'assembler correctement le tricycle, en suivant attentivement la notice, pour assurer la sécurité de votre enfant !

15. Ce produit est un jouet. N'utilisez le tricycle que pour l'usage auquel il est destiné !

16. N'attachez pas de bagages sur la poignée du contrôle parental. Cela peut entraîner un déséquilibre du produit, un basculement et une blessure à votre enfant !

17. Pour garantir l'utilisation en toute sécurité et pour éviter tout dommage, n'apportez aucun changement, ajout ou modification à la construction du tricycle. Si nécessaire, contactez le point de vente auprès duquel vous avez acheté le produit ou un centre de service agréé pour obtenir des conseils ou une réparation.

18. ATTENTION ! LA POIGNÉE DE CONTRÔLE PARENTAL DU TRICYCLE NE DOIT ÊTRE UTILISÉE QUE PAR UN ADULTE. UTILISEZ-LA UNIQUEMENT POUR DIRIGER LE SENS DE LA MARCHE, PAS POUR SOULEVER LE TRICYCLE OU MONTER ET DESCENDRE DES ESCALIERS OU DES TROTTOIRS ! LA GARANTIE SERA ANNULÉE SI LA POIGNÉE EST CASSÉE PAR LA FAUTE DE L'UTILISATEUR !

19. Ne laissez pas les enfants tirer ou pousser le jouet !

20. La poignée de contrôle parental ne doit pas être retirée sauf si vous êtes absolument sûr que l'enfant peut contrôler le tricycle seul et le conduire sans assistance !

21. Utilisez et stockez à l'écart de sources de chaleur directes - feux ouverts, appareils de chauffage ou de cuisson !

22. Utilisez le produit uniquement sur des terrains plats et des zones sûres !

23. Il est interdit de l'utiliser dans les zones suivantes :

-sur des surfaces inclinées ;

-à proximité d'escaliers et piscines ;

-derrière des voitures arrêtées, sur ou à proximité de routes ou de rues très fréquentées ;

-à proximité de rivières, collines, rebords, escaliers mécaniques et d'autres endroits dangereux.

-en terrain boueux ou marécageux.

24. À utiliser uniquement pendant la journée.

25. ATTENTION ! Gardez les mains, les pieds ou les autres parties du corps de l'enfant éloignés des roues ou des autres pièces mobiles. Sinon, l'enfant pourrait être blessé.

26. Il est nécessaire que l'enfant ait des compétences particulières pour utiliser le tricycle de manière autonome ! Avant qu'il commence à conduire le tricycle seul, assurez-vous de lui expliquer et qu'il comprend comment monter sur la marche, comment tourner les pédales, comment monter et descendre. Si l'enfant ne peut pas faire ces choses de manière autonome, gérez-le via le contrôle parental.

27. Ne le laissez pas se lever sur le siège.

28. Ne laissez pas l'enfant conduire pieds nus !

29. ATTENTION ! L'enfant ne doit pas suspendre les pieds sur le côté du tricycle pendant le mouvement.

30. La poignée de contrôle parental, l'avant, le rembourrage doux du siège avec les ceintures et la protection conviennent à utilisation lorsque les enfants ne peuvent pas conduire le tricycle de manière autonome. Lorsque l'enfant est en mesure de conduire le tricycle, vous pouvez démonter ces ajouts.

33.Les jours de pluie, n'utilisez pas le tricycle à l'extérieur. L'utilisation du tricycle en temps pluvieux/humide peut entraîner des dommages ou de la rouille au produit. Gardez le produit à l'écart de l'eau.

PIÈCES DU TRICYCLE

Avant de procéder à l'assemblage du tricycle, retirez les pièces de l'emballage et vérifiez que tous les éléments décrits ci-dessous sont disponibles. Conservez l'emballage jusqu'à ce que vous ayez complètement terminé l'assemblage. VOIR LA FIGURE PD : 1. Guidon ; 2. Arceau de sécurité ; 3. Poignée de contrôle parental ; 4. Repose-pieds pour les enfants plus jeunes ; 5. Roues arrière ; 6. Porte-gobelet/bouteille ; 7. Roue avant ; 8. Cadre du tricycle ; 9. Sac ; 10. Auvent ; 11. Siège ; 12. Repose-pieds pour les enfants plus âgés ; 13. Poignées du guidon ; 14. Sangles de sécurité ; 15. Pédales.

ÉTAPES DE L'ASSEMBLAGE

1. Étape 1- Voir la Figure 1 : Enfilez les essieux des roues arrière dans les trous correspondants à l'arrière du cadre du tricycle. Appuyez doucement vers l'avant. Vous devriez entendre un déclic indiquant que les roues arrière se sont verrouillées sur le cadre.

Étape 2 – Voir la Figure 2 et 3 : Enfilez la fourche avant avec la roue avant dans le trou du cadre. Faites attention à l'orientation du garde-boue. Placez le guidon sur le dessus de la fourche avant et poussez vers le bas. Vous devriez entendre un déclic indiquant que les deux pièces sont verrouillées l'une à l'autre. Tournez le volant de gauche à droite pour vérifier si l'assemblage est réussi. Si le guidon contrôle la fourche avant et elle ne tombe pas du cadre, alors vous avez verrouillé les pièces correctement.

3. Étape 3 – Voir les Figures 4 et 5 : Placez le siège sur la base prévue à cet effet, située sur le cadre du tricycle. Alignez de manière à ce que les trous du siège et de la base, destinés pour les vis de fixation, correspondent. Faites passer les vis à travers les trous et tournez-les jusqu'à ce qu'elles se fixent et verrouillent le siège. Vous aurez besoin de 4 vis. Placez le repose-pieds pour les enfants plus jeunes sur le cadre devant le siège. Alignez le trou sur le support et le cadre destiné à la vis de fixation. Insérez la vis et serrez-la pour fixer le support au cadre du tricycle.

4. Étape 4 – Voir les Figures 6 et 7 : Fixez les deux pièces de l'arceau de sécurité aux supports du côté du siège qui leur est destiné (6). Faites passer une partie de l'arceau de sécurité à travers la partie inférieure du rembourrage souple du siège (Figure 7). Ensuite, joignez les deux parties de l'arceau de sécurité.

5. Étape 5 – Voir la Figure 8 : Faites glisser les supports en plastique de l'auvent sur les rails sur les côtés du dossier du siège. Appuyez doucement pour verrouiller l'auvent. Vous entendrez un déclic.

6. Étape 6 – Voir les Figures 9 et 10 : Faites passer la poignée de contrôle parental dans le trou à l'arrière du cadre (Figure 9). Appuyez sur le bouton rouge de la poignée et soulevez celle-ci à la position de hauteur souhaitée. Relâchez le bouton (Figure 10).

7. Étape 7 – Voir les Figures 11 et 12 : Placez le sac à jouets en toile sur le crochet de la poignée de contrôle parental. À l'aide de bandes Velcro, fixez le sac à la poignée du contrôle parental (Figure 11). Fixez le porte-bouteille/gobelet au support situé à l'avant du cadre du tricycle (Figure 12).

FONCTIONS DU PRODUIT

1. Siège : Pour faire pivoter le siège de manière à ce que l'enfant soit face ou dos aux parents, tirez doucement vers vous le bouton situé à la base du siège et faites-le pivoter jusqu'à la position souhaitée. Relâchez le bouton.

2. Dossier - Figure B : Le dossier peut être réglé sur plusieurs positions à l'aide du bouton situé à son arrière. Soulevez-le légèrement et placez en même temps le dossier dans la position souhaitée. Relâchez le bouton pour verrouiller le siège.

3. Frein arrière - Figure RB : Appliquez le frein de l'essieu arrière du tricycle pour bloquer les roues arrière.

4. Cadre pliant : **a. Figure FOL 1 :** Pliez le guidon en appuyant sur son bouton latéral et en même temps inclinez-le vers l'avant. Appuyez sur le bouton du support du repose-pieds pour enfants plus âgés et pliez ceci sur le cadre du tricycle. **b. Figure FOL 2 :** Appuyez sur le bouton de l'arceau de sécurité et ouvrez les deux parties (rails). Retirez l'un des rails de l'arceau de sécurité de la sangle du siège. Soulevez le bouton du siège et inclinez-le vers l'avant afin qu'il soit le plus près possible du cadre du tricycle. Rattachez les deux parties de l'arceau de sécurité au-dessus du siège. **c. Figure FOL 3 :** Retirez la poignée de contrôle parental du cadre. **d. Figure FOL 4 :** Tournez le bouton à l'arrière du cadre dans le sens inverse des aiguilles d'une montre (bouton F). En même temps, déplacez l'arrière du cadre vers la roue avant. **e. Figure FOL 5 :** Une fois plié, le tricycle devrait ressembler à celui illustré à la Figure FOL 5. Ainsi, le tricycle est assez compact et facile à ranger après votre retour de promenade.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN DU PRODUIT

1. Nettoyage :

•Nettoyez avec un chiffon doux et sec. N'utilisez pas de produits de nettoyage agressifs - à base d'alcool, avec de l'eau de javel ou contenant des particules abrasives.

•Ne mouillez pas abondamment le tricycle avec de l'eau ou d'autres liquides pendant le jeu ou le nettoyage. Vous éviterez ainsi les risques d'endommagement du tricycle, à la suite de l'apparition de rouille sur les parties métalliques et de la perturbation de la stabilité des connexions.

•Nettoyez régulièrement les roues du sable ou de la poussière.

• Maintenez le tricycle propre.

2. Entretien et stockage :

A. Avant chaque utilisation du tricycle, vérifiez soigneusement l'état de fonctionnement de toutes les pièces et connexions :

- Les boulons doivent être bien serrés ;

- Les roues et le volant doivent être solides et bien fixés ;

- Les roues doivent pouvoir de manière libre.

B. Vous ne devez pas utiliser le tricycle si vous constatez la présence de pièces desserrées, usées ou endommagées.

C. L'utilisation prolongée du produit est de nature d'entraîner le desserrage des vis ou des écrous. Pour protéger l'enfant contre les blessures, assurez-vous que tous les écrous et vis sont correctement serrés. Si nécessaire, serrez les vis et les boulons desserrés.

D. Attention ! NE PAS TROP SERRER pour éviter de casser les pièces.

E. Exposer le produit à la lumière directe du soleil peut entraîner à décoloration ou perte de couleurs.

F. Rangez le tricycle dans un endroit frais et sec lorsqu'il est hors d'usage.

G. Stockez le produit à l'abri de la lumière directe du soleil et des sources de chaleur - feux ouverts, appareils de chauffage ou de cuisson.

H. Avant ou après chaque utilisation, vérifiez régulièrement le produit pour détecter des défauts, fissures, pièces cassées ou manquantes. Arrêtez de l'utiliser si vous constatez un dommage jusqu'à ce qu'il soit réparé. À cet effet, contactez le point de vente auprès duquel vous avez acheté le produit ou l'importateur !

FABRIQUÉ POUR LA MARQUE BYOX

FABRICANT ET IMPORTATEUR : Moni Trade OOD

Adresse : Bulgarie, Sofia, Trebich, 1 rue Dolo

Numéro de téléphone : 02/ 936 07 90 ; WEB : WWW.BYOX.EU; WWW.MONI.BG